

# ПСАЛТИКИЙНИ ТРЪБИ

СИРЪЧЪ

ПОСЛѢДОВАНИЕ НА МАЛКИЯ И ВЕЛИКИЯ  
ВОДОСВЕТЪ, КРЪЩЕНИЕТО, ВЪНЧАНИЕТО,  
ПОГРЕБЕНИЕТО, ПАНИХИДАТА, РЖКОПОЛА-  
□ ГАНЕТО И МОЛЕБНОТО ПЪНИЕ. □

СЪСТАВЕНО ПО ОБРАЗЕЦА И РЕДА  
НА ВЕЛИКАТА ЦАРИГРАДСКА ЦЪРКВА

ОТЪ

**МАНАСИЯ ПОПЪ ТЕОДОРОВЪ**

— УЧИТЕЛЪ ВЪ СОФИЙСКАТА ДУХОВНА СЕМИНАРИЯ —

—  
СОБСТВЕНО ИЗДАНИЕ.  
—

ОДОБРЕНО ОТЪ СВ. СИНОДЪ СЪ ПИСМО  
ПОДЪ № 720 ОТЪ 12 АВГУСТЪ 1895 ГОДИНА.



СОФИЯ — ПРИДВОРНА ПЕЧАТНИЦА — 1911.



---

Авторът си запазва правото за прѣпечатване или прѣвеждане.

---

## Прѣдговоръ.

---

При практическото пѣние на Трѣбитѣ — поради липсата на добръ уреденъ сборникъ — не малко отъ неговитѣ хубости сж се изгубили и вслѣдствие на това, на много мѣста то се е отклонило доста отъ първообраза си. Слѣдъ като работихъ доста въ това направление — събирахъ и систематизирахъ църковнитѣ пѣсни — плодъ на което сж нѣколкото ми съчинения, дългъ ми се налагаше да се заема съ Трѣбитѣ и да подпълня празнината, която се чувствуваше при тѣхното изпълнение.

Прѣдлаганата книга е плодъ на осемнадесетгодишна работа. Още като пѣвецъ въ Бургаската църква прѣзъ 1893 год., като чувствувахъ празнината, захехъ се съ съставянето на този сборникъ по образа на тия — употребявани въ Цариградската църква. Прѣзъ 1895 год., като взехъ благословието на Св. Синодъ, мислѣхъ да го отпечатамъ, но назначаването ми за учителъ въ Духовната Семинария попрѣчи на това издание, защото въ новата си длъжностъ срѣщнахъ още по-голѣма нужда отъ други пособия и се захехъ да приготвя такива. По този начинъ отпечатването на тази книга се отложи за неопрѣдѣлено врѣме. Закжснението ѝ, обаче, съ толкова години не отнѣ нищо, а напротивъ спомогна за нейното прѣглеждане, допълняне и изглаждане. Дали можахъ да успѣя въ прѣдприетата си работа — оставамъ да се произнесе безпристрастната критика.

Тукъ му е мѣстото да благодаря, както на г. г. абонатитѣ, които не малко спомогнаха за издаването на кни-

гата, така и на притежателя на Придворната Печатница г. Ив. Кадела, който, въпреки че азъ не устояхъ на задълженията си, поради разклатеното ми материално състояние, не прѣкъсна печатането на книгата. Заседно съ това благодаря и на всички служащи, които сж имали едно или друго отношение къмъ отпечатването на книгата.

Ст. София, мѣсець мартъ 1911 г.

Авторътъ.



## Малъкъ водосветъ.

Свещеникътъ застава прѣдъ съсжда съ водата, тура до него честния кръстъ и китка, кади кръстообразно и казва: Благословенъ Богъ нашъ. Послѣ се чете псаломъ 142: Господи оуслыши молиткѣ мою и веднага:

Богъ Господь. Гласъ  $\bar{A}$ .  $\bar{A}$ .

Богъ Го сподъ и и ки сѣ намъ бла го сло венъ гра  
дыи ко и ма Го спо дне.

Тропарн. Гласъ  $\bar{A}$ .  $\bar{A}$ .  $\bar{B}$ .

К' Бо го ро ди цѣ при лѣжнѣ ны нѣ притецемъ  
грѣшнѣ и и смиреннѣ и и при па демъ в'по ка  
жнѣ и зо вѣ ще из' гласъ бн ны ы дѣ ши  
Бла ды чи це по мо зи на ны ми ло сер до ка вши

по тѣи сѣ по ги ба емъ ѿ мно жества пре грѣ ше е е  
 е ній не ѿ вра ти тво ѿ ра бы кы тѣи  
 тѣ бо и е ди нс на де ждс и мамы.

Блака, И нынѣ. Гласъ тойже.

Не , оу молчимъ ни ко гда Бо го ро о ди це  
 си лы тво ѿ гла го ла ти не достойни а  
 ще бо ты не бы пред сто ѿ ла мо ѿ а ци  
 кто бы насъ из ба внакъ ѿ то ли кихъ бѣдъ кто же  
 бы со хранилъ до ны нѣ ско бо о о о дны не ѿ  
 стс нимъ Вла ды чи це ѿ те бе тво ѿ бо  
 ра бы спа са е ши при и си ѿ велкихъ лю с  
 ты кы кихъ.

и. Псаломъ и послѣкъ емъ:

Тропарн. Гласъ ѿ. Ді. в.

Е же ра дѣи сѣмъ ягъ геломъ примша ѿ  
 и рождша ѿ Зиж дн телѣтво е го Дѣво спа  
 сай тѣмъ ке ли ча ющы ѿ а припѣвъ.

П ре скѣ та ѿ Бо го ро ди це спа си насъ.

В о снѣ ка емъ ѿ натво е го Бо го  
 ро ди це и ко пі емъ Пре чи ста ѿ Бла ды чи це  
 кѣмъ кі ѿ кѣмъ ды из ба а ви ра бы твоо  
 ѿ а.

Ц а ремъ Про рокѣмъ и я по столѣмъ и Мѣ че  
 никѣмъ ты е си и по хва ла и предъстателни  
 ца ми рѣ Все не по ро чна а ѿ а.

**ІА** зыкъ всѣхъ пра во славныхъ по хва лѣ етъ <sup>Δ</sup> и  
 блажитъ и сла а вить пре чи сто е рож де стко  
 тво <sup>6</sup> Ма рі е Бо го не вѣст на а ж а. <sup>Δ</sup>

**Н** а тѣ мо ж оу по ва ні ѣ коз ло жи  
 ни хъ Бо го ро дице <sup>6</sup> спа си ма мо ли тка  
 ми тво и и ми н да рѣи ми пре грѣ ше ній  
 w ста кле ні і е е. <sup>Δ</sup>

**Н** е дѣ гувъ и всѣ ки хъ бо лѣ зней <sup>Δ</sup> и бѣдъ  
 насъско бо ди к'ска щѣч но мѣ тво е мѣ по кро вѣ  
 при бѣ га ю с ци ихъ. **ГЛАВА.** <sup>Δ</sup>

**О** т ца и Сы на сла во сло о кимъ и дѣ ха  
 скѣ та а а го гла го люще <sup>6</sup> Тро и це Свѣ

та а ѿ спа си и дѣ шы на а а шѿ а

И нынѣ.

Н е нз ре чен нѡ в'по слѣднѡ ѿ за чен ша ѿ

и ро ж дша ѿ Боз да телѡтво е го Дѣ во спа

сай тѡ ве ли ча ющы ѿ а.

М и ло сер ді ѿ дже ри ѿ вер зи намъ

бла го сло вен на ѿ Бо го ро дице на дѣ ю

щї и сѡ на тѡ да не по ги и бнѣмъ но да

из ба вимсѡ то бо ю ѿ вѣдѣ ты бо е си

спа се ні е ро да хрі стї ѿн ска гѡ ѡ ѡ

Господѣ помолимсѡ.

Иже скѡтъ вси Боже нашѣ.

Тропарї. Гласъ ѣ. Дї.

С ла ва те бѣ Бо о о же нашѣ сла ватебѣ.

Ны нѣ на ста время всѣхъ вѣска ца юще е и  
 пра ведный насъ жде етъ сѣ ді ѿ но в бра ти сѣ  
 дѣ ше е е к'по ка ѿ ні ю на кв бл҃дни ца  
 во кѣ ши со о сле за ми Го спо ди по ми лѣн  
 ма а.

Во да ми в до жи выи Хри сте не точникъ и не  
 цкле ній ко все честнѣмъ хра мѣ дѣкы днесъ  
 е гв бла го сло ве ні ѿ в кропле ні емъ  
 ѿ го нѣ е ши не дѣ ги не моц стѣс ю щихъ  
 вра чѣ дѣшъ и тѣ лѣс на а шихъ.

Пре ска та ѿ Бо го ро ди це спа си насъ.  
 Дѣ ва ро ди ла е си не ис кѣ со бра чна

ѿ и Дѣ ка пре бы ла е си <sup>Δ</sup> Ма ти бе ез не  
 кѣ стна <sup>6</sup> Бо го ро ди це Ма рі е <sup>Δ</sup>  
 Хри ста Бо га на ше го мо ли спа сти е а  
 на амъ. <sup>Δ</sup>

Пре сва та ѿ Бо го ро ди це Дѣ ко <sup>Δ</sup> рѣкѣ  
 нашихъ Дѣ ла а испра ви <sup>Δ</sup> и про ще ні е пре  
 грѣ ше ній на шихъ не про си <sup>6</sup> вне гда пѣ ти намъ  
 ѿг гель ско е пѣ ні і е е. <sup>Δ</sup>

Свѣтлый Боже. Гласъ ѳ. Ді.

Свѣтлый Бо о о же <sup>Δ</sup> Свѣтлый крѣ кѣ кпій <sup>Δ</sup>  
 Свѣтлый без смертный <sup>6</sup> по ми н лѣ шна ась. <sup>Δ</sup>  
 Свѣтлый Бо о о о о о о о о же е <sup>6</sup>

СВѢТЫЙ КРЪ КЪ КЪ ПІЙ <sup>Δ</sup> СВѢТЫЙ БЕЗ СМЕР ТНЫЙ <sup>б</sup> ПО

МИ И ЛС СЙ НА АСЪ. <sup>Δ</sup> Г В.

СЛА ВА ОТ ЦС И СЫ НС И СВѢ ТО МС ДС С ХС. <sup>Δ</sup>

И НЫ НК И ПРИ СНВИ ВО КЪ КИ КЪ КВЪ Я МНЪ. <sup>Г</sup> В

СВѢТЫЙ БЕЗ СМЕР ТНЫЙ ПО МИ И ЛС СЙ НА АСЪ.

Сила. Гласъ Ѣ. Ді. Г.

СВѢТЫЙ БО О О ЖЕ <sup>Δ</sup> СВѢТЫЙ КРЪ КЪ КЪ ПІЙ <sup>Δ</sup>

СВѢ ТЫЙ БЕЗ СМЕР ТНЫЙ <sup>б</sup> ПО МИ И ЛС СЙ НА

А А АСЪ.

### АПОСТОЛЪ.

Аллилуіа. Гласъ Ѣ. Ді.

А Л Л И Л С І А Я Л Л И Л С І І А А <sup>Δ</sup>

Я Л Л И Л С С І І А А А.

Ино *Илиѡсія* краткоє. Гласъ в̄. Ді.

А<sup>к</sup> л ли лш̄ а ѡл ли лш̄ а ѡл ли  
 к лш̄ ш̄ а а а.

Гласъ г̄. Га. в̄.

И дс хо ки тко є мс, ѿ гла ва те  
 кк го спо ди сла ва те в̄к.

### ЕВАНГЕЛІЕ.

Великаѡ Ектеніѡ. Гласъ й̄.  $\frac{2}{2}$  в̄.

Г о спо ди по ми лш̄ ѿ Го спо ди по ми  
 лш̄ ѿ те в̄к го спо ди ѿ ѡ минь.

Молитва: Господи Коже нашъ. Миръ всѣмъ. Главы наша Господеви приклоните и тихо: Приклони Господи оучтокоє. Слѣдъ възгласа Свещеникътъ взима честния кръсть, благославя кръстообразно съ него водата три пжти, като изправенъ го потопява и изважда, и пѣе:

Тропарь. Гласъ ѡ. Па.

С па си го спо ди лю с̄ ди тко ѡ ѿ и бла го

сло ки и досто ѿ ни е тво е <sup>π</sup> по бѣ ды бо  
по бѣ ды бла

го че сти ко мѣ ца рю на ше мѣ Фер ди на ан  
го че сти и

дѣ <sup>Δ</sup> на со про ти кны ѿ да рѣ ѿ <sup>π</sup> и тво е  
кымъ

со хра на а жкрестомъ твоимъ жи и те ел стко.

Трижды.

Послѣ като порѣсва кръстообразно пѣе:

Тропарь. Гласъ б. <sup>⊕</sup> Ді.

Т ко и ихъ да рѣкъ до стои ны насъ со тво ри

Но го ро ди це дѣ кѣ кѣ кѣ ко <sup>б</sup> пре зи ра ю щи

со грѣ ше ні ѿ на а ша <sup>Δ</sup> и по да ю щи

ис цѣ ле е ні ѿ <sup>Δ</sup> вѣ ро ю при е млющымъ <sup>б</sup>

бла го сло ве ні е тво е Пре <sup>б</sup> чи ста ѿ а а.

Свещеникътъ цѣлува честния кръсть и порѣсва  
всички съ осветената вода. Въ това врѣме се пѣять:



и ти <sup>π</sup> и цѣ ли ти всѣ кій недѣлѣ и вѣдъ кѣ ю ъ  
 а а а а зю <sup>π</sup> тѣмъ же вѣпо ве лѣ ні ихъ  
 е е гѣ <sup>Δ</sup> до о брѣ жи и и тель стко о ка  
 а а кше <sup>π</sup> тѣ не при ѣ а сте тѣ ъ не е по о  
 да ка а а а е е е е те <sup>π</sup> не цѣ лѣ ю  
 ще е е стра сти дѣ шѣ и и тѣ ле е ескъ на  
 а а шихъ.

Глава. Богородиченъ Гласъ Ѣ. КС.

П ри зри на мо ле ні і ѣ тво ихъ рабъ все не по  
 ро оч на а а ѣ <sup>π</sup> оу то лѣ ю щи лю  
 та а ѣ на ны во о ста а ні і і ѣ <sup>π</sup>  
 всѣ кі ѣ скор би насъ и из мѣ ѣ на а ѣ

ю ѿ ѿ ши  $\pi$  ꙗко еди нствѣ до о е и из

кѣ стно е оу твѣр жде е е е ні і е и и и

ма а а а мы  $\pi$  и тво е пре е ед ста

а тельство стѣ жа а а а хомъ  $\pi$  ꙗко да не по

сты дим сѣ бла а ды чини це тѣ прии зыи

ка а а ю ѿ ши і і и  $\pi$  пот ши сѣ на

оу мо о ле е е ні і і е  $\Delta$  те вѣкѣ

кр нѣ во пі ю ѿ ѿ ши хъ  $\pi$  радѣ сѣ бла

ды и чини це е вѣхъ по о о мо о о ще  $\pi$  ꙗко

ра до стѣ и по окро о о ве и спа се е ні і

е е дѣшъ на а а шини и ихъ.

И нынѣ. Инѣ Богородиченѣ. Гласъ Ѧ. ВѢ В.

В ла ды чи це прі и ми мо ли и твы ра бѣхъ  
 твоихъ Ѧ и из ба ки насъ ѿ всѣхъ кѣ мъ нѣхъ ды  
 и пе ча а а ли и и и.

Помилуй насъ Боже. Еще молимся в милости, жизни,  
 мирѣ, здравіи. Оуслыши ны Боже, и ѿпсѣтъ.

## Великъ водосветъ.

Гласъ й. Ни.

Г ла асѣ Го спо о о день Ѧ на во да ахъ во  
 о пі етъ гла го о о лѣ ѡ прі и дн  
 те прі и и и ми те екенъ Ѧ ДѢ С С ХА пре е  
 мѢ дро сти ДѢ С С ХА ра а а зѢ С С  
 с ма ѡ ДѢ С ХА стра ха а Бо о жі і ѡ ѡ ѡ

и а вѣ ш а а г ѡ с ѡ а а Хр і і і і ста. ѿ

Д не е сь в о д ѣ ѡ с в ѡ ц а е т с ѡ е ст е е ст в о ѿ

и р а з д ѣ л ѡ а е е т с ѡ і і і о о о

о р д а н ѣ ѿ и с к о н ѣ к о д ѣ к о з к р а ц а е т ѣ е т р ѡ

с н ѿ Б л а д ѡ к с з р ѡ а к р е ц а а а е

е е е м а. ѿ

І а к ѡ ч е л о в ѣ к ѣ н а р ѣ к к с ѿ п р и ш е е л ѣ

е е с н Хр і і е т е е е е е е Ц а а а

а р ю ѿ и р а в с к о е к р е щ е н і е п р і і ѡ а а

т и ѿ т ц и н и ш и с ѡ а б л а а а ж е ѿ ѡ П р е

т е е ч е е е к s s s р s s s k s ѿ г р ѣ х ѣ р а

Д И Н А А Ш И И Х ъ Ч Е Л О О К К К О О О Л Ю

С С С Б Ч Е.

У

С Л А А К А О О Ц С И Б Ы Н С С И И Б К М Т О

М С Д С С С Х С.

У

И Н Ы Ы Н К И И П Р И И И С Н Ъ И К О К К К И И

В К К W W W W К Ъ . Я А А А М И Н Ъ .

У

К О Г Л А С С С К О П І Ю Ц А Г W В П С С С Т Ы М

Ы Н И <sup>6</sup> О У Г О Т О В А И Т Е Е Е П С Т Ъ Г О С П О О

О Д Е Н Ъ <sup>У</sup> П Р И Ш Е Е Л Ъ Е С И И Г О С П О О Д И З Р А К Ъ

Р А Б І Й П Р І І И М Ъ <sup>Δ</sup> К Р Е Щ Е Е Н І Ж А П Р О С Л А

Н Е В К К К Д Ы Ы Й Г Р К К К Х А <sup>У</sup> В И Д К К

Ш А Т Ж А К О О О Д Ы И И О У С Б О О Ж А

а ша а а сѡ <sup>А</sup> тре пе етенъ бысть Пре е е те  
 е е ча и и и во о зо пи гла го о о  
 лл <sup>У</sup> ка а кшпро свѣ титъ свѣ ти иль ни икъ свѣ  
 к к та <sup>А</sup> ка кш w рѣ с с кш по ло жи ить  
 ра а абъ на Бла ды ы ы кш <sup>У</sup> w сѡ  
 ти ме е не и во ды ы ы Спа а а се <sup>Б</sup> кзе е е  
 е мла а ай ми і і і ра а а грѣхъ.

И веднага: Чтенията, Апостолътъ, Евангелието, Великата Ектения и молитвитѣ.

По велій еси Господи. Гласъ ѱ. Ни. в.

С ла ка те бѣ Го осподи сла ка тебѣ. Трижды.

Слѣдъ възгласа: Ты во еси wskащеніе наше. Свещеникътъ взима честния кръсть съ двѣтъ си рѣцѣ, благославя кръстообразно съ него водата три пѣти, като изправенъ го потопява и изважда, и пѣе:

Тропарь. Гласъ ѱ. На. в.

В о Г ор да нѣ кре ща ю щѣ сѡ те бѣ Го

спо ди <sup>Δ</sup> Тро и че ско е та ви сѧ по кло не  
 ні е <sup>π</sup> ро ди телекъ бо гласъ сви дѣ телекто  
 ка ше те бѣ воз лю бленна го тѧ <sup>Г</sup> бы на и ме нѣ  
 с ѧ <sup>π</sup> и дѣхъ <sup>Г</sup> сви дѣ го лѣ би нѣ из вѣствова  
 ше сло ве се е оутвержде ні е <sup>π</sup> та влей сѧ Хри і сте  
 бо о же <sup>Δ</sup> и мѣръ про свѣтѣ ей сла а ва те бѣ ѣ.

Това се пѣе и отъ двата клира по единъ пѣтъ.

Послѣ свещеникѣтъ, като порѣсва кръстовидно, пѣе :

На ѣ. Кондакъ. Гласъ д. Па.

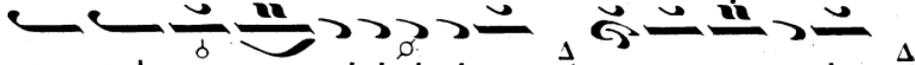
**В** о стрѣ ѧ ахъ днѣсь і ор да а ан скихъ быкъ  
 го сподѣ <sup>γ</sup> і w ан нѣ ко пі етъ <sup>π</sup> не оу бой  
 сѧ крестити ма <sup>γ</sup> спа сти бо прі и дохъ <sup>Δ</sup> я да  
 ма пер во зда ан на го о о о.

## На ѣ. Кондакъ. Гласъ д̄. Ді.

ІА 
 вна сѣ е си  днесъ все  ле е ен нѣи  и  
 свѣтъ твой Го спо 
 ди зна  а ме на сѣ на насъ   
 кра 
 зс мѣ к по  ю щихъ тѣ  при шелъ е си  
 и га 
 ви на сѣ е си  свѣтъ не при  
 стѣ 
 с пнымы  вы.

Свещеникътъ цѣлува честния кръсть и поръсва всички съ осветената вода, въ това врѣме се пѣять:

## На ѣ. Стіхира. Гласъ ѣ. Па.

В 
 о спо  и  имъ  кр  ні  і  і  н   
 е 
 же  ш  на сѣ  Бо  жі  і  ш  бла  го  дѣ  ш  ні  
 і  ш  ке  ли  и  н  че  е  е  стко  ш  на  шемъ  бо  
 пре 
 грѣ  ше  е  ні  і  і  і  н  бы  къ  че  ло  овѣ  къ   
 на 
 шимъ  ш  чн  ще  ні  і  емъ  ш  чн  ца  а  е  е  т  сѣ  а

КО І і ОР ДА А А НѢ П Е ДИНЬ ЧИ СТЫЙ  
 И И И НЕ Е ТЛѢННЫЙ Ѳ W СВѢЩА А ЖИ МЕ НЕ  
 Е Е И И И КО О О О О ДЫ Ѳ И ГЛА  
 ВЪ СМІ ЕКЪ СО КРѢЩА А ЖИ ВЪ О О О ДѢ П  
 ПО ЧЕР ПЕМЪ ОУ Ѳ Ѳ БѢ W КО О ДѢ Ѳ СВЕ Е СЕ  
 ЛІ І Е СМЪ БРА А А ТІ І І Е Ѳ Ѳ БЛА ГО  
 ДАТЬ БО ДѢ Ѳ Ѳ ХА А ВЪ КРН W ПО ЧЕР ПА А  
 Ю ѲЩЫМЪ НЕ ВИ И ДИ И И М W W W W ПО  
 ДА КА А Е Е Е Е Т СѢ Ѳ W ХРІ СТА А А  
 А А БО О О ГА А А А А А А А А  
 А А Ѳ И Ѳ ПА А СА ДѢ Ѳ Ѳ ШЪ НА А ШИ И  
 И И ИХЪ.

На ѿ. Стіхира. Гласъ. Ё. Ді.

Т ро о и н цы ы га кле е ні і е е во І  
 ор да нѣ вы мыть са мо о е во о о пре во  
 же е ствен но е е в сте е ство о те е  
 ецъ коз гла а си ѿ Ге ей кре е ща е е мой ѿ  
 ы нѣ ко о оз лю с s s s с бле ен ны ы  
 ый мой дс хъ же е е прі и и н де е Пре  
 но до о бно мѣ е го же бла го сло ва  
 атъ лю ді і е и пре ко оз но о о о сжатъ  
 ко о о вѣ а а а кѣ кѣ кѣ кѣ ки и и и.

## Свето крѣщение.

По веліи ѿси Господи. Гласъ ѿ. Ни. в.

С ла ва те бѣ Го о споди сла ва тебѣ. Трижды.



МѢ СВѢТОМЪ КЪ РИЗОЮ <sup>Δ</sup> МНОГОМЪ

ЛОСТИ КЕ ХРИСТЕ БОЖЕ НАШЪ.

КРЕСТЪ НА ЧЕРТАКЪ МЪ <sup>Δ</sup> ВЪ ПРАМАЖЕ

ЗЛОМЪ ЧЕРМНО Е ПРЕСЪ ЧЕ <sup>Δ</sup> ГИ СРА И ЛЮ ПЪШЕХО ДА

А АЩЕ <sup>Δ</sup> ТО ОЖЕ ОБРАТНЪ <sup>Δ</sup> ФАРА

ВЪ НОВЫМЪ КОЛЕСНИЦАМЪ ОУДАРИКЪСО КО КЪ ПИ <sup>Δ</sup> КО

ПРЕКИ И НА ПИСАКЪ <sup>Δ</sup> НЕ ПОБЪДИМО Е

О РЪЖИ Е <sup>Δ</sup> ТЪКЪ ХРИСТЪ ПО ИМЪ БО ГЪ НАШЕ

Е МЪ ТА А КЪ ПРОСЛАВИ И СЪ.

Послѣ се четатъ молитвитѣ, а слѣдъ яко сватѣ еси Боже нашъ. Свещеникътъ и възприемника съ младенца обикалятъ около купела и пѣе се три пѣти:

Гласъ ѧ. Па.

ЕЛИЦЫ КО ХРИСТА КРЕСТИТЕ СЪ <sup>Δ</sup> КО ХРИСТА

ВЪ БЛЪКО СЪ. ЯЛИ СЪ СІІА.

Апостолю. и Еуаггеліе. Послѣ Свещеникѣтъ споме-  
нува възприемника и новопросветения: Помилѣй насѣ  
Боже. Ещѣ молимсѣ в милости, жизни . . . Икѣ милостивѣтъ.  
И по ѡпсѣтъ, когато възприемника прѣдава дѣтето на  
майка му се пѣе:

Гласѣ ѣ. Па.

0 <sup>о</sup>т <sup>о</sup>че <sup>о</sup>бсе <sup>о</sup>дѣр <sup>о</sup>жи <sup>о</sup>те <sup>о</sup>лю <sup>о</sup>би <sup>о</sup>и <sup>о</sup>блго <sup>о</sup>о <sup>о</sup>о <sup>о</sup>ке <sup>о</sup>и

дс <sup>д</sup>с <sup>д</sup>ше <sup>д</sup>тре <sup>д</sup>ми <sup>д</sup>со <sup>д</sup>еди <sup>д</sup>на <sup>д</sup>емо <sup>д</sup>е <sup>д</sup>ко <sup>д</sup>у

по <sup>п</sup>ста <sup>п</sup>сѣхѣ <sup>п</sup>естество <sup>п</sup>пре <sup>п</sup>сѣ <sup>п</sup>ществен <sup>п</sup>не <sup>п</sup>и <sup>п</sup>пре <sup>п</sup>бо

же <sup>ж</sup>ествен <sup>ж</sup>не <sup>ж</sup>кѣтъ <sup>ж</sup>кре <sup>ж</sup>сти <sup>ж</sup>хомсѣ <sup>ж</sup>и <sup>ж</sup>тъ <sup>ж</sup>благосло

вимѣ <sup>в</sup>ко <sup>в</sup>сѣ <sup>в</sup>кѣ <sup>в</sup>ки.

За <sup>з</sup>къ <sup>з</sup>псѣтъ. Гласѣ ѣ. Па.

0 <sup>о</sup>т <sup>о</sup>че <sup>о</sup>бсе <sup>о</sup>дѣр <sup>о</sup>жи <sup>о</sup>те <sup>о</sup>лю <sup>о</sup>би <sup>о</sup>и <sup>о</sup>блго <sup>о</sup>о <sup>о</sup>о <sup>о</sup>о

ке <sup>к</sup>е <sup>к</sup>и <sup>к</sup>и <sup>к</sup>дс <sup>к</sup>с <sup>к</sup>с <sup>к</sup>ше <sup>к</sup>тре <sup>к</sup>ми <sup>к</sup>со

еди <sup>е</sup>на <sup>е</sup>а <sup>е</sup>мо <sup>е</sup>о <sup>е</sup>е <sup>е</sup>ко <sup>е</sup>у <sup>е</sup>по <sup>е</sup>ста

а <sup>а</sup>а <sup>а</sup>се <sup>а</sup>е <sup>а</sup>е <sup>а</sup>сѣхѣ <sup>а</sup>е <sup>а</sup>е <sup>а</sup>сте <sup>а</sup>е <sup>а</sup>естко <sup>а</sup>п



Е Е Е СѦ П К ПОД НЕ БЕ Е Е СНС S Ю ПО СЫ  
 ла а ХS S СѦ а про по вѣ вѣ вѣ да а а  
 а ти ѡ ѡ е же изъ мертвыхъ во скре се е ні  
 е ѡ ѡ и ѿ же на не бе са воз ше е е сткі  
 і і і е ѡ им же и во вѣ ки спре е бы  
 ы ва а ти ѡ ѡ не ложный ѡ вѣ ца сѦ Христо о  
 о оскъ бо огъ и спа а аскъ дS S Sшкъ на а а а  
 а ши и и ихъ.

## ВѢнчаніе.

Когато свещеникътъ чете стихове отъ 127 псаломъ,  
пѣвецътъ на всѣки стихъ припѣва:

Гласъ ѿ. Га.

С ла ва те вѣ бо же нашъ сла а ва те вѣ.

Ино глагола тебѣ Боже нашъ. Гласъ ѿ. Га.

С ла ва те вѣ бо о женашъ гла а ва те вѣ.

Когато кумътъ размѣнява вѣнцитѣ надъ глдвитѣ имъ три пѣти, се пѣе:

Гласъ ѣ. Га.

Г о спо ди Бо же нашъ <sup>Δ</sup> сла во ю и че сті ю  
кѣн ча а а ай ѿ конецъ третаго. сла во ю и че  
сті ю кѣн ча ай ѿ а а а.

Апостолъ, Евангеліе, Ектеніи: Рцемъ вси ѿ всеа души.  
Зсѣтши, спаси. Послѣ Свѣщеникътъ взема общата чаша,  
подава имъ по три пѣти: по-напрѣдъ на младоженеца и  
послѣ на невѣстата, а така сѣщо и на кума, като въ това  
врѣме се пѣе:

Гласъ ѣ. Па.

Ч а а а а а шс спа се е ні і ѿ а прі і  
і и и и мс π и и ма Го спо о о  
дне е ѿ при и зо о вс. Я а ли мс с с  
і і і і а а а а.

Веднага Свещеникътъ повежда младоженцитѣ около  
аналоя три пѣти и пѣе тропаритѣ:

Гласъ ѣ. Ке.

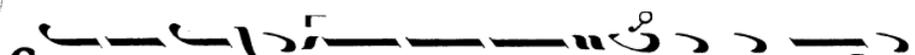
И са і е ли кс сѣдк к ка и мѣ во

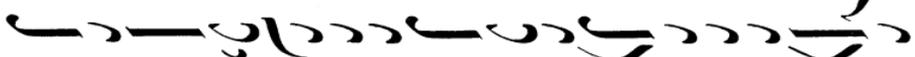

 чрѣкѣ ѿ и ро ди бы на ѿмманѣ и ма ѿ ѿ Го га  

 же и че ло вѣ кѣ ка ко сто кѣ и и ма е мѣ ѿ ѿ  

 е го же ве ли ча ю сѣ ще е дѣ вѣ оубла жа емъ.

Гласъ ѿ. Га.


 С вѣ ті и мѣ че ни цы ы до брѣ стра даль че  

 ствоваші и и вѣн ча а вші и сѣ ѿ ѿ мо ли  

 те сѣ ко Го спо о дѣ по ми ло ва ти сѣ дѣ ша амъ  

 на а шымъ.

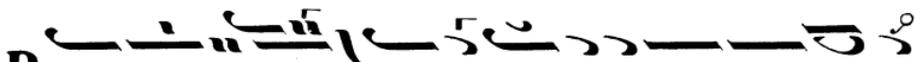

 С ла ва те бѣ Христе Го о же я по столѣткѣ по хва  

 ло ѿ мѣ че никѣ ра до ва ні е ѿ их же  

 про по овѣ дѣ Тро и ца е ди но сѣ сѣ цна ѿ а а а.

Когато присѣдѣствующитѣ поздравляватъ младожен-  
 цитѣ пѣе се:

Глава, и нынѣ: Гласъ ѿ. Па.


 В чер мнѣ кмъ мо о о ри не не кѣ со брачны

ѿ не е вѣ вѣ сты ѿ бразъ на пи са сѧ а а и  
 и и и но о о гда ꙗ та мѡ Мѡ ѵ се ей  
 ра аз дѣ вѣ ли и и те ель ко о о ды ꙗ  
 здѣ же е Га а врі і і илѣ сѧ с жи те ель  
 чс с с с де е е се ꙗ то гда гдѧ би  
 нѧ ше ство о ва не мо кре ен нѡ ѡ і сра а а  
 илѣ ꙗ ны нѣ же Хрі ста ро о ди без сѣ вѣ  
 ме е ен нѡ дѣ вѣ ка ꙗ мо о о о ре  
 е ꙗ по про ше сткі и и і і сра а а  
 и и ле е е вѣ ꙗ пре вы ы ы стѣ не е про  
 о о хо о о о о днѡ ꙗ не по ро о о  
 о о о о чна а а не по ро о чна а ѿ а

а а а а а а а а а а а а

а ъ по ро ж де ствѣм ма нѣ и ле вѣ к пре

бы мы сть не тлѣ кѣ на ѡ Ѣмы и и пре

еж де е сый ѡ та влей сѣ та кѣм че е ло о о

вѣкѣ Бо же е по ми ни лѣ сѣ на а а а а а сѣ.

Достойно вѣтъ. Гласъ Ѣ. Ке.

Д о сто ой но вѣтъ та а а кѣ во и и сти

ни нѣ с с с ѣ бла а жи и ти н тѣ а а

а а Бо о го ро о ди и и цѣ ѡ при и сѣм

бла же ен нѣ с ю с с с ѣ и пре не по

ро о чнѣ с ю с с с ѣ и Ма а терь

Бо о га на а ше е е гѣ ѡ Че стнѣ кѣ

шс s ю s Хе е рs s кї і і їмъ q q и  
 сла а а вкѣ ѣ шс s ю s q q вѣс срак не е  
 е е нї і ѿ Ге е ра а а фїмъ q Ке ес  
 и не тлѣ к нї і ѿ а а а q q Бо о  
 га а а Glo o o ка ро ож дшс s s ю q  
 сs s s шс s s s ю s q q Бо го о ро ди  
 и цs s тѿ а ке ли и и ча а а а  
 е е е емъ.

## Погребение на възрастни и на дѣца<sup>1)</sup> въ обикновени дни.

Слѣдъ като пристигнатъ Свещенослужителитѣ въ дома на умрѣлия, обличатъ се съ одежди, Дияконътъ кади и казва: Благослови владыко. Свещеникътъ: Благословенъ Богъ нашъ. Дияконътъ: Трислатое и пр. Свещеникътъ: Иkw твоє есть царство. и пѣять:

<sup>1)</sup> До 7 годишна възраст включително.

## Тропарі. Гласъ Ѧ. ВѢ. в.

С о дѣ хи пра ке днѣхъ скон чав ши хсѣ <sup>Ѣ</sup>хъ { дѣ шѣ ра  
 ба тво є гв ѡпа се оу по кой <sup>Ѣ</sup>хъ [ дѣ шы ра бѣхъ тво  
 нѣхъ ѡпа се оу по кой ] <sup>Ѣ</sup>хъ со хра на ѡ ю во  
 бла жен ной жи зни <sup>Ѧ</sup> ѡ ја же оу те бѣ че ло вѣ  
 ко люб че. <sup>Ѣ</sup>хъ

В' по ко о и ши тво емъ Го спо ди <sup>Ѧ</sup> ѡ и дѣ  
 же вси бѣа ти и тво и оу по ко є ва ю стѣ <sup>Ѧ</sup>хъ  
 оу по кой и дѣ шѣ { ра ба тво є гв ѡ  
 ра бы тво є ѡ <sup>Ѧ</sup>хъ  
 [ оу по кой и дѣ шы ра бѣхъ тво нѣхъ ] <sup>Ѧ</sup>хъ ѡ ја кв  
 є днѣхъ є си че ло вѣ ко лю бецъ. <sup>Ѣ</sup>хъ

С ла а ка От цѣ и Сы нѣ и бѣа то мѣ  
 дѣ хсѣ. <sup>Ѣ</sup>хъ

Ты еси Богъ соше дый ко адъ <sup>б</sup> и оузы

у ко канныхъ ра зрѣшивый <sup>π</sup> самъ и дс шс

{	ра	ба	тво	е	гw	} [	самъ	и	дс
	ра	бы	тво	е	ж		спа	се	оу

{	шы	ра	бвкк	твоихъ	спа	се	оу	по кой	} <sup>б</sup> <sub>ж</sub>

И ны нѣ и при и снw и ко кѣ к ки

кѣ кwкѣ йминь. <sup>б</sup>  
<sub>ж</sub>

Еди на Чи ста ж и не по ро о чна ж

дѣ ко <sup>б</sup> Бо га безъ сѣ ме не ро ж дша ж <sup>π</sup> мо ли спа

сти сж {	дс	ши	е	гw	w	w	w	w.
	дс	ши	е	ж	а	а	а	а.
	дс	шамъ		и	и	и	и	ихъ.

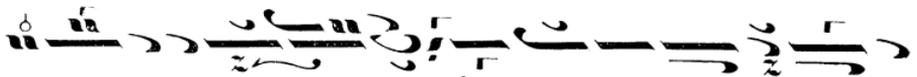
Дияконътъ : Помилай насъ Боже. Еще молимсѣ. Икв да Господь Богъ. Милости Божіѣ. Свещеникътъ молитвата : Боже дсхвкѣ. (за дѣца : Хранай младенцы). Икв ты еси воскресеніе. и ѿпшеть.




  
 О О О О О О О О О О О О О О
   
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е


  
 О О О О О О О О О О О О О О
   
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е

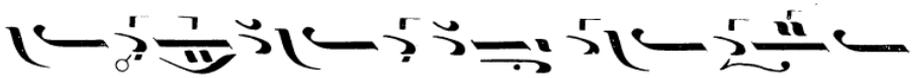

  
 О О О О О О О О О О О О О О О О
   
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 ЖЕ Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 ПКІ і і і і і і і і і і

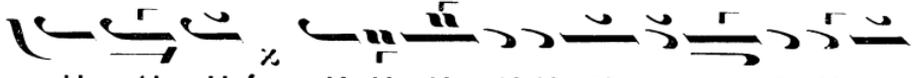

  
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 і і і і і і і і і і і і і і і і і і і
   
 ХЕ Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 ХІ і і і і і і і і і і і і і і і і і і


  
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 і і і і і і і і і і і і і і і і і і і
   
 Но О О О О О О О О О О О О О О
   
 Крк Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 ПКІ і і і і і і і і і і

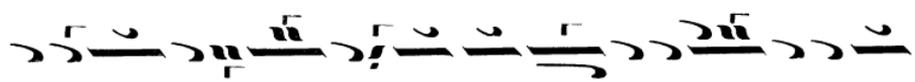

  
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 і і і і і і і і і і і і і і і і і і і
   
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е
   
 і і і і і і і і і і і і і і і і і і і

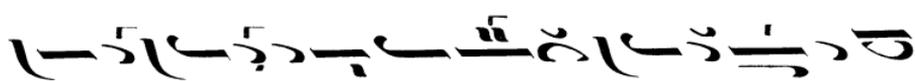

  
 Кѡ а а а а а тѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ


  
 ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ


  
 ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ

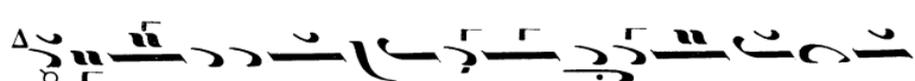

  
 ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ ѡ


  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы

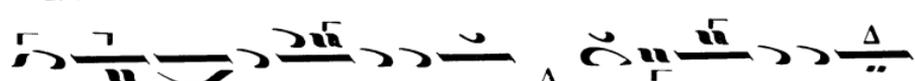

  
 ы ы ы ы ы ы ГРА А ТЫ ы ы ы ы ы


  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы


  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы


  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы

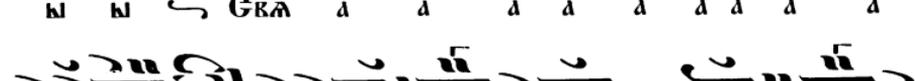

  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы


  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы


  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы


  
 ы ы ы ы ГРА А ТЫ ы ы ы ы ы ы ы ы


  
 ы ы ы ГРА А А А А А А А А


  
 А А А ТЫ ы ы ы ы ы ы ы ы ы

1) Може слѣдъ това да се пѣе думата „Кръпкій“, както по-горѣ.

К К К К К К К К К К Б Е Е Е Э Е Е

Е Е Э СМЕ Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е

Без сме е е е ер тнк кй кк кк кк кк

К К К К К К К К К К К К К К К К К

К К К К К К К К К К К К К К К К К

К К К К К К Б Е З С М Е Е Е Р Т Н К К К К К К К

К К К К К К К К К К К К К К К К К К К

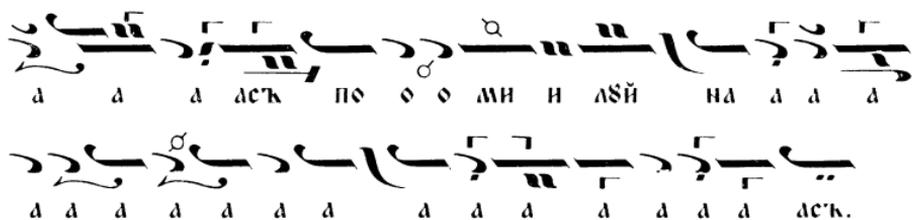
О О О М И И И И И И И И И И И

И И И И И И И И И И И И И И И И И

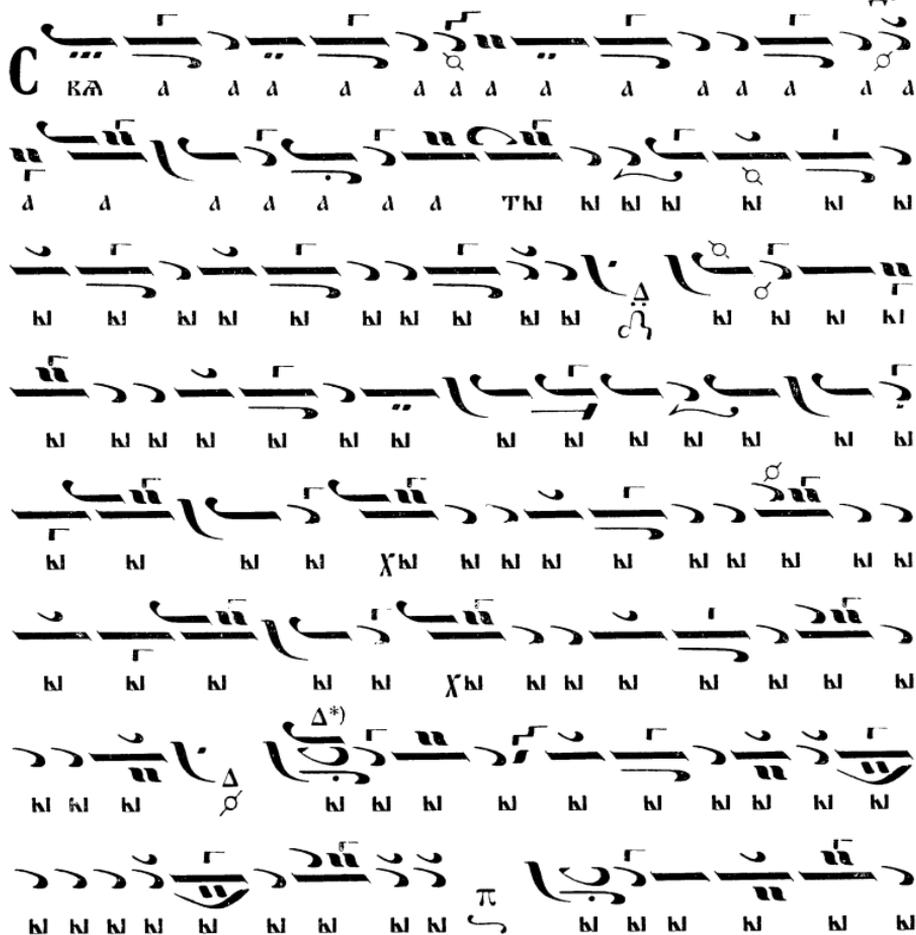
И И И И И И И И И И И И И И И И И

П О О О М И И Л С С С С С С С С С С С

С С И П Н А А А А А А А А А А А



Трисагѣѣ мѣртвенное, сочинѣно ѡтъ Нѣколаѣ В. Златарскаго, Тѣрновскаго взаимноучителя, а мало нѣкоѣ измѣнено ѡтъ Константіа Гвещенномонаха Рѣлскаго. Гласъ Ѣ. Па.  $\Delta^i$



  
 ы бла ты ны ны ны ны ны ны ны ны

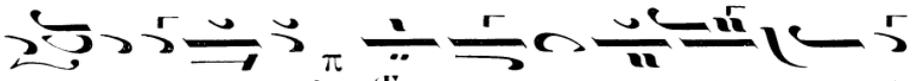
  
 ыйъ π Бо о о о о о о хо о о о о о о

  
 о о о о π Бо о о о о о о же е.

Отъ автора. <sup>♩</sup> Ді.

  
 [ ны ны

  
 ны ны ны ны ны бла д ты ны ны ны ны

  
 ны ны ны ны ны ыйъ π (Бо о о о о о о  
 (Крк е е е е е е

  
 о же е е е е е е е е е е е е е е е  
 е пкі і і і і і і і і і і і і і і і

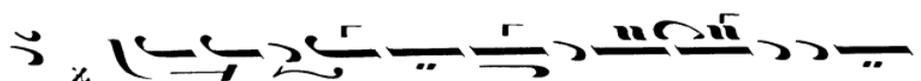
  
 е е е е е е е е е е е е е е е е  
 і і і і і і і і і і і і і і і і

  
 е е е е е е е е е е е е е е е е  
 і і і і і і і і і і і і і і і і

  
 е е е е е е е е е е е е е е е е  
 і і і і і і і і і і і і і і і і



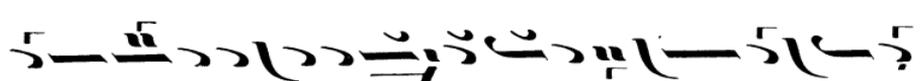

  
 КѦ А А А А А А А А А А А А А


  
 А А А А А А А А А ТЫ Ы Ы


  
 Ы Ы ЫИ БѢ В СМѢ Е Е Е Е Е Е


  
 Е Е Е Е Е Е БѢ В СМѢ Е Е Е Е Е


  
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е Е


  
 Е Е Е Е Е БѢ В СМѢ Е Е Е Е Е Е Е


  
 Е Е Е Е Е Е Е Е Е БѢ В СМѢ Е Е Е


  
 Е Е ер тны ѡи по о мн и н и н и н и н


  
 и н и н и н и н ѡ ѡ ѡи на а а а а а сѣ.

Отъ автора.


  
 по о мн и н и н и н и н ѡ ѡ ѡи на а а а


  
 а а а а а а а а а а а а а а сѣ.

ИНО СВЯТЫЙ БОЖЕ. Гласъ дъ. Ді. в.

С КѢ А ТЫ К К К К К К К К К К К К К

К К К К К К К К К К К К К К

К К К К К К К К К К К К К

К К СВѢ А А А А А А А А А А ТЫ К

К К К КИ СВѢ А А ТЫ КИ (Бо о о о о о о о  
Крк е е е е е е е

о о о о о о о о о о о о о о о  
е е е е е е е е е е е е е е е

о о о о же е е е Бо о же е е е е е  
е е е е пкі і і ій Крк к пкі і і і і і

е е е е е е е.  
і і і і і і ій. А

С КѢ А А А А А А А А А А ТЫ К К К

К КИ БѢ Е Е ЕЗ СМЕ Е Е Е Е Е Е Е

ε ε ε ε ε ε ε ε ε ε ε ртнѣй без сме

ε ε ε ε ε ε ε ртнѣй по о ми ни

ни ни ни ни ни ни по ми лшѣ на а а а а

а а а а а а а а а а а а а а

а а аскъ.

Ино Свѣтѣй Боже, краткое. Гласъ Ѧ. Ді. в.

Свѣ а ты кы кы кы кы кы кы Бо о же ε ε  
 Свѣ а ты кы кы кы кы кы кы Крк ѣ пкі і і  
 Свѣ а ты кы кы кы кы кы кы без сме ер тны кы

ε ε ε ε ε ε по о ми ни ни лс ѣ шѣ на  
 кы кы кы кы

а а а а а а а а а а а а а а а аскъ.

Като се дойде въ църква, поставятъ тѣлото на умрѣлія на отрѣденото мѣсто и слѣдъ Благословенъ Богъ нашъ. веднага започватъ пѣвцитѣ да пѣятъ:

Дѣсныя клирь: Пѣркажъ статіа. Гласъ ѣ. Вѣ. в.

Н е по ро чні и кпсткѣ да ли лс і і а бла го

— — — — —  
 сло венъ е си Го спо ди на с чи и ма w пра кда

— — — — —  
 ніемъ тво имъ. <sup>Δ</sup> ѡ ал ли лс і і а а. <sup>6</sup>

**В** — — — — —  
 оз лю би дс ша мо о ѡ <sup>6</sup>воз же ла ти сѣдъ бы

— — — — —  
 тво о ѡ на всѡ ко о евре ма. <sup>Δ</sup> ѡ ал ли лс і

— — — — —  
 і а а. <sup>6</sup>

**В** — — — — —  
 оз дре ма дс ша мо о ѡ <sup>6</sup> ѡ оу ны ні ѡ оу

— — — — —  
 твер ди ма ѡ сло ве сѣхъ тво ихъ. <sup>Δ</sup> ѡ ал ли лс і

— — — — —  
 і а а. <sup>6</sup>

**П** — — — — —  
 ри кло ни серд це мо е <sup>6</sup>ко ски дѣ ні ѡ тво ѡ а

— — — — —  
 не бѡли хомство. <sup>Δ</sup> ѡ ал ли лс і і а а. <sup>6</sup>

**П** — — — — —  
 е чаль пріятъма ѡ грѣ к шиникъ <sup>6</sup> ѡ ставля ю

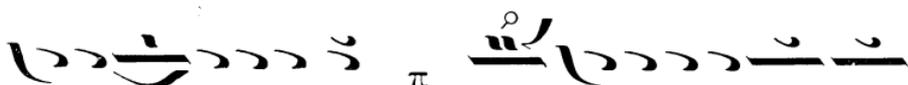
— — — — —  
 шихъ за ко онъ твои. <sup>Δ</sup> ѡ ал ли лс і і а а. <sup>6</sup>

При ча стникъ азъ е е стъмъ<sup>б</sup> вѣмъ бо а цымъ сѣ  
 те вѣ и хра нѣшимъ за правдѣ твоѣ. <sup>Δ</sup> Я а  
 ли ас і і а а. <sup>б</sup>  
 Сла ва От ца и Сы на и Свя то му Дс с хс <sup>Δ</sup>  
 И ны нѣ и при и снѣ и ко вѣ ки вѣ кѣ. Я  
 а минь. Яа ли <sup>к</sup> ас і а а а.

Скѣнія: Помилуй насъ, Боже. Боже дѣхъ и пр.

Лѣвїя клирь: Вторая статїа. Гл. ѳ. Па. в.

Р с цѣ тво и со тво ри стѣма и соз да стѣ ѣ  
 мавра зс ми ма и на с чс сѣ за по вѣ ѣ де емъ  
 тво оимъ. <sup>π</sup> по ми и и асї ма Го спо ди. <sup>Δ</sup>  
 За не быхъ га кѣмъ хъ на сла а а нѣ ѡ правданїи

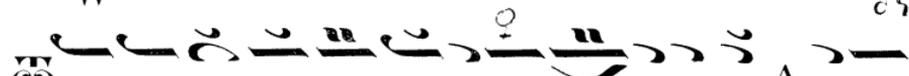

 ТВО О И НХЪ НЕ ЗАБЫХЪ.  $\pi$  9 ПО МИ И И И ЛШЙ МА


 ГО СПО ДИ.


 Т КОЙ ЕСМЪАЗЪ СПА СИ МА ІА КВ Ѡ ПРАВДАНИЙ ТКО О

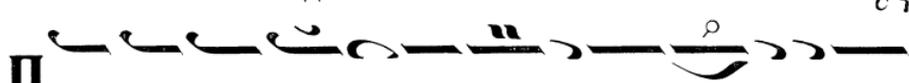

 И НХЪ КЗЫЫСКАХЪ.  $\pi$  9 ПО МИ И И И ЛШЙ МА ГО


 СПО ДИ.


 СЪ ДЕВЪ ТКО НХЪ НЕ ОУ КЛО НИ И НХ СѦ ІА КВ


 ТЫ ЗА КО НО ПОЛО ЖИ ИЛЪ МНЕ СИ.  $\pi$  9 ПО МИ И И И

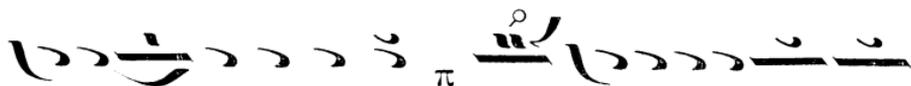

 ЛШЙ МА ГО СПО ДИ.


 П РИ КЛО НИХЪ СЕРД ЦЕ МО Е СО ТВО РИ ТИ Ѡ ПРАК


 ДА НІ М ТВО М ВОКЪКЪ ЗАКОЗ ДА А М А НІ І Е  $\pi$  9


 ПО МИ И И И ЛШЙ МА ГО СПО ДИ.


 В РЕ МА СО ТВО РИ ТИ ГО СПОДЪВНИ РА ЗО РИ ША


  
 за а ко о о онътвой q по ми и и и ашй ма

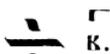

  
 Го сно ди.


  
 Сла ва От ца и Сы нс и Свѣа то мс дс хс


  
 И ны нѣ и при снѡ и во вѣ ки вѣ ѣ кв ѡвѣ я а


  
 мнѣ по ми и и и ашй ма Го сно <sup>к</sup> ди и и и и и.

Господс помолимса. Икѡ ты еси воскресеніе.<sup>1)</sup>

Третаа Статіа. Гласъ ѣ.  к.


  
 И ма тво е Я а ли и ас і і а При зри


  
 на ма и по ми ашй ма по сс дс лю бащихъ и ма


  
 тво е Я а ли и ас і і а.


  
 Ю нѣ ѣи шій азъ е е смъ и оу ни чи женх


  
 ѡ прав да нійтвонхъ не забыхъ Я а ли и ас і і а.

<sup>1)</sup> Това се казва, когато сж двама или повече Свещеници при погребението, въ противенъ случай, слѣдъ Помилуй мя Господи. веднага се започва Третата статія.

Гласъ мой оуслыши и Го сподни по мило  
 ститво ей по сѣдѣ твоѣй жи ви ма ѡла ли и ас  
 і і а.

Кнази погнаша ма тѣ нѣ и ѡ сло вѣхъ твоихъ оу  
 бо ѡ сѣ сердце мо е ѡла ли и ас і і а.

Жива бѣ детъ дѣша мо ѡ и кос хвалитъ тѣи  
 сѣдѣ бы тво ѡ по мѡ гстѣ мнѣ за бл дихъ ѡ кѡ  
 вѣ ча по гнѣ ше е кзы ши {ра ба тво е го  
 ра бѣ тво о ю лѣв. клиръ  
 кѡ за по вѣ дей тво и нѣ не за к бы ы ы кѣ хъ.

Господѣ помолимсѣ. Ико ты еси воскресеніе.<sup>1)</sup> и веднага:

Тропарі. Гласъ ѣ. Кѣ.

Бла го сло венъ е си Го спо ди на с чи и ма ѡ

<sup>1)</sup> Това се казва, когато сж трима или повече Свещеници при погребението, въ противенъ случай слѣдъ Іако заповѣдей незабыхъ, веднага се започва: Благословенъ еси Господи.



Благословенъ вси, Господи:

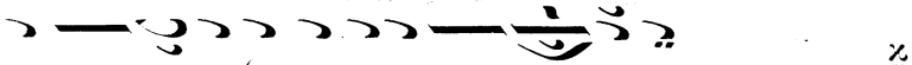
Г) бразъ є смъ не из ре чен ны ѿ тво є ѿ сла  
 а вы ѿ а ще и та зкы но шѣ пре грѣ ше є ній ѿ  
 оу ще дри тво є соз да ні є Бла ды ны ко ѿ  
 и ш чи сти тво имъ бла го с тро біемъ ѿ и коз  
 же лѣн но є о те честко по да аждь ми ра ѿ  
 па ки жи телѣ ма а со тво ра а а ѿ.

Благословенъ вси, Господи:

Оу по кой Бо же ра ка тво є гв ѿ  
 ра бѣ тво ю и оу чи ни го кра  
 ра бы тво ѿ  
 ни ю кра и ѿ дѣ же ли ни цы свѣ тыхъ  
 Госпо ди ѿ и пра ве дни цы сі лю тки а кв свѣ


  
 тѣла оу со 

}	пшѣ ю ра бѣ тво ю
	пша го ра батко е го оу по кой
	пшы ѿ ра бы тво ѿ


  
 пре зи ра ѿ 

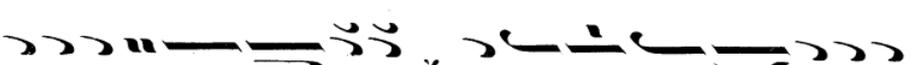
}	е ѿ всѧ
	е гвѡ всѧ со грѣ ше ні ѿ.
	нхъ всѧ а


  
**С** ла ва От цѣ и Сы ны с ѿбѣ то мѣ Дѣхѣ.


  
**Т** ри сі ѿ а тель но е е ди на гвѡ Бо же ства


  
 кла го че стнѡ по емъ ко пі ю с ѿбѣ тѣ е си


  
 От че без на чаль ный со без на чаль ный Сы не


  
 и Бо же е ствен ный Дѣше просѣ ти насъ кѣ ро ю те


  
 кѣ слѣ жащихъ и кѣ чна гвѡ о гнѧ не хн ти.


  
**И** ны нѣ и при и снѡ и ко кѣ кѣ ки кѣ


  
 кѡкѣ ѿ минь.


  
**Р** а дѣй сѧ чи ста ѿ Бо га пло ті ю рождша ѿ

во спа се ні є вєхъꝛꝛ є ю же родъ че ло вѣ

че скій ѡ вѣѣ те спа се ні є ꝛ то бо ю да ѡ

вѣщємъ рай ꝛ Но го ро ди це чи ста а ѡ вѣ

сло вєн на ѡ. ꝛ

А л ли лѣ і а ѡ л ли лѣ і а ѡ л ли лѣ

і а сла ва те вѣ Боже. трижды. и веднага:

Со Свѣтлыми оупокой. Гласъ ѱ.  $\frac{1}{2}$  в.

(По подражаніе на покойниа Икономъ Попъ Петъръ Солунски, чредникъ при църквата Св. Краль въ ст. София.)

Со Свѣ ты ми оу по кой Хри сте дѣ с шѣ

{ ра ба тво є гѡ } [ ши рабъ тво о ихъ ] и дѣ  
{ ра бы тво є ѡ }

же нѣсть бо лѣ знь ни пе чаль ни воз ды ха ні є ꝛ

но жи знь без ко не чна а ѡ ѡ над гро бно є рѣ


  
 да ні є тво ра ще пѣ снь ял ли лѣ і а
   

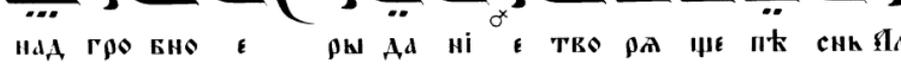
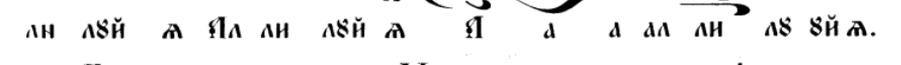
  
 ял ли лѣ і а ял ли лѣ і і а а а а.

Пно Го Свѣтлыми оупокѡй. Гласъ Ѣ. Єнармонически. Па.  
 (Руски напѣвъ.)


  
 С о скѣ ты ми оупокѡй Хри сте є дѣ шѣ сѣ {ра ба  
 {ра бы
   

  
 а тво є гв [ дѣ ши ра а абѣ тво нхѣ ] и
   

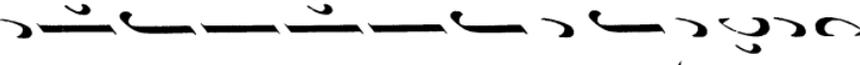
  
 дѣ кѣ же нѣ стѣ бо лѣ знѣ ни пе чаль ѡ ѡ ни во оз ды
   

  
 ха ні є є є є но жи знѣ без ко нечнаѣ ѡ а
   

  
 над гро бно є ры да ні є тво ра ще пѣ снь ял
   

  
 ли лѣ ѡ ял ли лѣ ѡ я а а а ли лѣ ѣ ѡ.

Господѣ помолимсѣ. Іѡкѡ ты ѡси воскресеніє.

Въ Софійската епархія прѣди „Го Свѣтлыми оупокѡй“, пѣять и слѣдующитѣ:

Гласъ Ѣ. Ке.


  
 П о кой Спа се нашѣ ѣпра ве дѣ ны ми {ра ба тво
   
 {ра бѣ тво
   
 {ра бы тво


  
 е гw ѡ и се го z q  
 о ю и сі ю все ли и ко дво ры тко ѿ  
 о ѿ и сі ѿ


  
 іа ко же всть пи са а но пре зи ра ѿ іа kw благъ


  
 пре гре { ше ні ѿ е гw  
 ше ні ѿ е ѿ kwкъ на ѿ и не kwкъ  
 ше е ні ѿ нхъ


  
 на ѿ z q и вса іа же ккк дѣні и и не ккк кдѣ


  
 ні и че ло кк колюбче. z q


  
**С** ла ва от цс и сы нс с и свѧ то мс


  
 дс хс z q и вса іа же ккк дѣні и и не ккк к


  
 дѣні и че ло кк колюбче. z q


  
**И** ны нѣ и при и снw и во ккк ки кк kwкъ

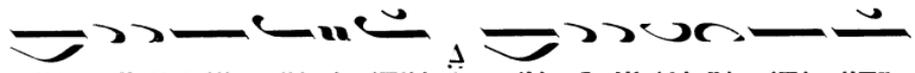
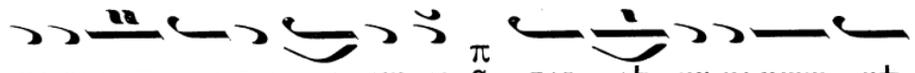
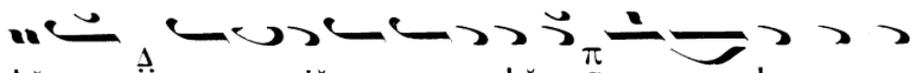

  
 яминь z q Ѡ дѣ кы воз сі ѿ кый мі рс Хрі сте

  
 По о же ѡ Ѣ ны скѣ та то ю по ка за вѣ по  
  
 ми лѣи насѣ.

Мертвенны самогласны стѣхири.

(Тѣзи самогласни стѣхири, които обаче се пѣять ирмологически, при погребение на дѣца не се пѣять).

Дѣсныя клиръ: Гласъ ѧ. Па. в.

  
 К а ѡ жи тѣи ска ѡ сла достъ пре бы ка етъ пе  
  
 ча ли не при ча а стна ѡ ка ѡ ли сла ка сто итъ  
  
 на зе мли не пре ло ож на ѡ кса ск ни не мщи нѣ  
  
 кѣ ша ѡ кса со нѣи пре ле стнѣи ша ѡ е ди нѣмъ мѣгно  
  
 ке ни емъ и кса сѣ ѡ а смертъ при е млетъ ѡ но  
  
 ко скѣ тѣ Хри сте ли ца тво е гѡ ѡ и вѣна сла  
  
 жде ни и тво е ѡ кра соты ѡ е го же из бракъ  
 ю же  
  
 е си и оу по кой га кѡ че ло кѣ ко лю бець.

Лѣвѣя клиръ: Гласъ ѳ. Па.

(Споредъ цариградскія типикъ).

ІА кѡ цвѣтъ оу вѣ да етъ и іа кѡ сѣнь ми мѡ  
 грѣ детъ и раз рѣ ша етъ сѣ вѣжкѣ че ло вѣкѣ ꙗ ꙗ  
 ки же гла сѣ а шей трѣ вѣ мертві и іа кѡ вѣтрѣ сѣ  
 вси во станѣтъ ко тво е мѣ срѣ те ні ю Хри  
 сте е Бо о же ꙗ то гда Бла ды ко е го же  
 пре ста вилъ е си ѿ насъ ꙗ во свѣ тыхъ твоихъ оу  
 че ни кро о вѣхъ дѣ ха ра ба тво е гѡ ѡ.

Ина стіхира. Гласъ ѳ. Па.

(По трѣбника).

Оу кѡ миѣ іа ко вѣй подвигъ и матъ дѣ ша  
 раз лѣ ча ющисѣ ѿ тѣ ле се оу кѡ то гда ко  
 ли и кѡ слѣ зитъ и нѣстъ по ми лѣ ѡй ю ꙗ ко ѡг

ГЕ ЛУМЪ О ЧИ ВОЗ КО ДѦ А ШИ БЕЗДѦКНУМО ЛИТ СѦ <sup>Δ</sup>

КЧЕ ЛО КѦ КУМЪ РѦ ЦѦ ПРОСТН РА ЮЦИ НЕ И МАТЬ ПО

МО ГА ЮЦАГѦ ТѦМ ЖЕ ВОЗ ЛЮ БЛЕН НІ И МО И БРА

ТІ Е ПО МЫ СЛНШЕ НА ШѦ КРА ТКѦ Ю ЖИ ЗНѦ <sup>Δ</sup>

{ ПРЕ СТА ВЛЕН НО МѦ ОУ ПО КО Е НІ Ѧ Ѡ ХРІ СТА А  
{ ПРЕ СТА ВЛЕН НѦЙ

ПРО О ОСИМЪ И ДѦ ШАМЪ НА ШЫМЪ КЕ Е ЛІ Ю Ѧ

МИ И ЛОСТЬ.

Дѣсныя клиръ: Гласъ ѳ. Га.

В СѦ СѦ Е ТА А ЧЕ ЛО КѦ ЧЕ СКА Ѧ Е ЛН КА

НЕ ПРЕ БЫ ВА А ЕТЪ ПО О СМЕ Е РТН <sup>π</sup> НЕ ПРЕ БЫ ВА

А ЕТЪ БО ГАТ СТВО НИ СШЕ Е СТѦС ЕТЪ СЛА А А КА <sup>π</sup>

ПРИ ШЕД ШЕЙ БО СМЕР ТН <sup>χ</sup> СІ Ѧ КѦА ПО ТРЕ БИ

ша а сѧ ѡ ѡ тѣм же Хри стѣ безсмер тно мѣ ко зо

пі имѣ ѡ {пре ста влен на го ѿ насъ оу по кой ѡ  
 {пре ста влен нѣ ю ѿ насъ оу по кой ѡ

и дѣ же всѣхъ вѣстъ ве се лѧ шихъ сѧ жи ли цѣ.

Лѣвiя клиръ : Гласъ Ѣ. ВѢ.

(По цариградския типикъ.)

**В** о истин нѣ стра шно естъ та ин стко смер

тно е ѡ какъ дѣ ша ѿ тѣхъ вѣла нѣ сжде ю раз лѣ

ча ет сѧ ѡ ѿ со ставъ и со че та ні ѧ е сте

ствен на гѡ со с за бо же ственнымъ хо тѣхъ нѣ

емъ раз дѣ лѧ ет сѧ ѡ тѣм же те бѣ мо лим сѧ

{пре ста влен на го оу по кой вѣро вѣ пра ве дныхъ твоихъ  
 {пре ста влен нѣ ю оу по кой вѣро вѣ пра ве дныхъ твоихъ

жи зно дав че че ло вѣ ко люб че.

## Ина стіхира. Гласъ Ѣ. Вс.

(По трѣбника).

Г дѣ есть мір ско ε при стра сті ε <sup>б</sup> гдѣ есть при вѣк  
 мен ныхъ меч та ні ε <sup>б</sup> гдѣ есть зла то и сре бро  
 гдѣ есть рабѣвх мно о же стко и мол ва кѣм а переть  
 кѣм не пелѣ кѣм стѣнь <sup>б</sup> но прі и ди те ко зо пі  
 имъ без смер тно мѣ Ца рю <sup>а</sup> Го спо о ди вѣ чныхъ тво ихъ  
 благъ спо до о би 

{	пре ста вѣ ша го сѣ ѿ насъ <sup>а</sup>
	пре ста вѣ шѣ ю сѣ ѿ насъ <sup>а</sup>

  
 соу но ко ѿ ѿ е го <sup>а</sup> кне ста рѣ к ю щем сѣ бла  
 соу но ко ѿ ѿ а ю  
 жен ствѣ тво емъ.

## Дѣсня клиръ: Гласъ Ѣ. Ке.

П о мѣнхъ про ро ка ко пі ю с ца азъ в смъ зе  
 мѣ и не пелѣ <sup>а</sup> и па ки раз смо три ихъ во гро

бѣхъ и видѣхъ кѡ ѡ сти ѡбна же ны и рѣхъ оу бо  
 кто есть царь и ли ко инъ и ли бо гатъ и ли оу  
 богъ и ли пра ве дникъ и ли и грѣѣ шникъ но оу  
 по ко ой Го споди ѡпра ве димъ 

{ра	ба	тво	е	го.
{ра	бѣ	тво	о	ю.

Лѣвия клиръ: Гласъ ѣ. Ді.

На ча токъ мнѣ и со ставъ зижди тель но е тво  
 е бы кыеть по ве лѣ ні е <sup>6</sup> кое хо тѣвъ ко ѡ  
 не ви ди ма гѡ же и ви ди ма гѡ жи ва ма со ста а  
 а ви ти е стество <sup>6</sup> ѡ зе мли и тѣ ло мо е  
 соз далъ е си <sup>Δ</sup> далъ же ми е си и дѣ шѣ бо же  
 ственнымъ тво имъ и жи ко тво ра а а щимъ в до  
 хно ве ні емъ <sup>6</sup> тѣм же Хри стѣ 

{ра	ба	тво	е	го
{ра	бѣ	тво	о	ю



прель ети ив сѧ снѣ ди при ча ети сѧ за а по кѣ дей  
 тво ихъ пре стѣ пникъ быхъ ѡ тѣм же пакѣ ѡзе е маю  
 ѡ не ѡ а же взѡтъ быстѣ ѡ w сѣ днѡкъ е  
 сикоз кра ти ти сѧ Го спо ди ѡ и не пре си ти оу  
 по ко е е ні і е.

Лѣвия клиръ: Гласъ ѱ. Ни.

П ла чѣ и ры да а ю бѣ да а а по мы шлѡ ю  
 смерть ѡ и виж дѣ во гро бѣхъ ле жа щѣ ю по  
 w бра зѣ Бо жі ю соз дан нѣ ю на шѣ кра со тѣ ѡ  
 бѣз w бра знѣ без сла а вѣ не и мѣ с цѣ ю ки  
 да ѡ w чѣ де се что сі е е е же w насъ быстѣ та  
 ин ство ѡ ка кв пре да а хом сѧ тлѣ ні ю ѡ

ка кѡ со пра го о о хом сѡ смер ті ю ѿ ко и  
 сти нѡ Бо га по ве лѣ ні емъ ѿ та ко же пи н  
 са но вѣтъ ѿ по да ю ца а гѡ престакаъ ше мѡ сѡ  
 престакаъ шій сѡ  
 оу по ко е е ні і е.

Дѣсныя клиръ: Слака. Гласъ ѱ. Ни.

Сла а ка От ца и Сы нѡ и Сѡ то мѡ Дѡ  
 хѡ Сѡме ertzь тво ѡ Го споди безсмер ті ѡ вѣсть хо  
 да та и ца ѿ а ще бы не ко грѣк по ло женъ  
 былъ е си не бы рай ѿ вер за сѡ тѣм же  
 пре ста вѣ ша го сѡ оу по кой та кѡ че ло кѣ  
 пре ста вѣ шѡ ю сѡ  
 ко лю вѣць.

Лѣвня клиръ: И нынѣ. Гласъ ѱ. Ни.

И ны нѣ и при сно и ко вѣ ки вѣ кѡ ѡминь ѿ

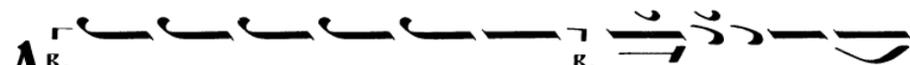
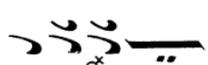

  
 Чи ста ѿ Дѣво Гла ваврата<sup>у</sup> Бо га на ше г w  

  
 Ма а ти мо ли спа сти и сѡ дѣ ши { е г w w w  
 { е ѿ а а.

**Апостолъ.**

Къ Солсѣнѡмъ Гл. Ѡ: 13—17; за младенцы къ Рим-  
ланѡмъ Гл. іѠ: 6—9.

Иллиѡіа. Гласъ Ѣ. Ѣнармонически. Па.


  
 А<sup>в.</sup> л ли лѡй ѿ Ял ли <sup>в.</sup> лѡй ѿ Ял ли лѡ  

  
 s s i a.

**Евангеліе.**

Ѡ Іуанна Гл. Ѣ: 24—30; за младенцы ѿ Аски  
Гл. іѠ: 15—17, 26, 27.

Глава Тѣѣ, Господи. Гласъ Ѣ. Па.


  
 С<sup>в.</sup> ла ва Тѣ бѣ <sup>в.</sup> Го спо ди Гла а ва Тѣ бѣ

Горѡѡм Ѣктеніѡ. Гласъ Ѡ. Ді.

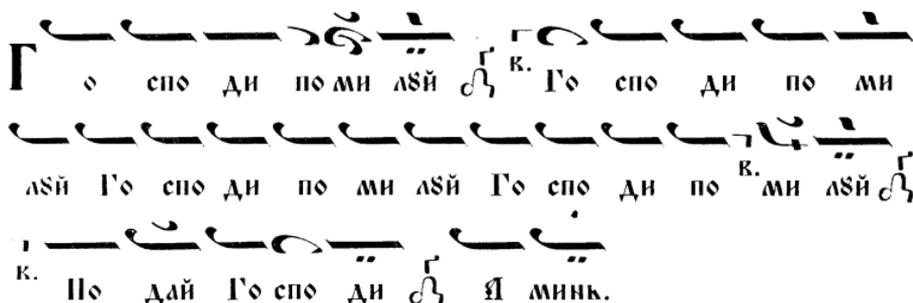

  
 Г о о спо ди по ми и лѡй<sup>Δ</sup> Го спо ди по ми лѡй  

  
 Го спо ди по ми лѡй Го о спо ди по ми и лѡй<sup>Δ</sup>  

  
 По дай Го спо ди<sup>Δ</sup> Я минъ.

Госѣба Ѳктеніа. Гласъ ѱ.  $\frac{1}{2}$ 

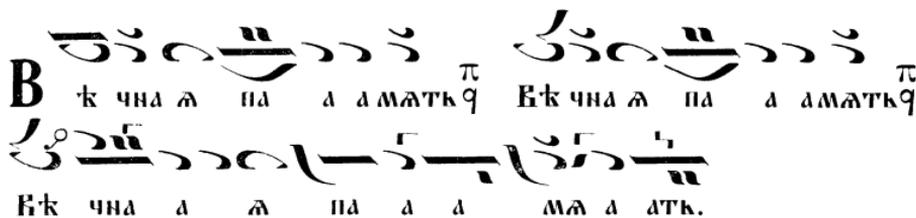
(Руски напѣвъ.)



Господѣ помолимса. Боже дсхувъ.<sup>1)</sup> (За дѣца: Хранѣй младенцы.) Иакъ Ты еси воскресеніе.<sup>2)</sup> и ѿпшетъ.

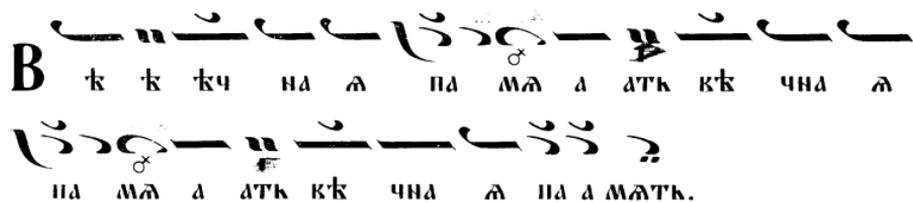
Бо блаженомъ оуспеніи кѣчный покой подаждь, гди, оуспошмса рабѣ твоемъ (ѿли: оуспошней рабѣ твоей), (ѿмарекъ), ѿ сотвори ѣмъ (ѿли: ѣй) кѣчнсю паматъ.

Кѣчнаа паматъ. Гласъ ѱ. Га.



Ино Кѣчнаа паматъ. Гласъ ѳ. Па.

(Руски напѣвъ.)



<sup>1)</sup> Ако Архиерей извършва погребението, той прѣди молитвата: Боже духовъ. чете прощаннитѣ молитви: Господи Боже нашъ и Владыко Многомилостиве.

<sup>2)</sup> Когато сж двама или повече Свещеници при погребението, „Иако Ты еси воскресеніе“ се казва отъ всѣки единъ Свещеникъ по редъ, слѣдъ възгласа на Диякона: „Господу помолимся“.

Ино вѣчнаа памѣть, краткоє. Гласъ ѿ. Па. в.

Вѣчнаа памѣть вѣчнаа памѣть вѣчнаа памѣть

а па а мѣть.

На Цѣлованіе. Гласъ ѿ. Ді.

Прииди и и и и те е е е по о слѣ

дне е цѣлока а а ні і і е

дадимъ бра ті і е  $\left\{ \begin{array}{l} \text{оу} \text{ } \text{с} \text{ } \text{м} \text{е} \text{е} \text{р} \end{array} \right.$  ше е е мс  $\left. \begin{array}{l} \text{оу} \text{ } \text{с} \text{ } \text{м} \text{е} \text{е} \end{array} \right.$  е е ер шей

бла го о да а а рѣ а а це Но о га

$\left\{ \begin{array}{l} \text{се} \text{ } \text{е} \text{ } \text{е} \text{ } \text{е} \text{ } \text{ей} \end{array} \right.$  бо о w скс дѣ ѣ ѣ ѣ еро од

$\left\{ \begin{array}{l} \text{сі} \text{ } \text{і} \text{ } \text{а} \text{ } \text{а} \end{array} \right.$  етка а ско о о е е е гw и ко гро

о о о бс s s тщи и и и и и нтс а

не кто мс пе е е кі і ій сw w w w

w w сѣ с ѣ ет ныхъ и w мно о го о стра а а  
 стно ой пла о о ти гдѣ кѣ к ны нкѣ кро о  
 дни цы же е и и дрѣ с с зи се е  
 е е раз лѣ ча е ем сѣ а } е е го о же  
 } ю с с с с же  
 оу но ке и и ти Го о спо дѣ с по о о мо  
 о ли н им сѣ а а а.

Ино краткое. Гласъ ѳ. Ді.

П рѣ и ди и и те по слѣ дне е цѣ ло ва  
 ні е да днѣхъ бра ті е } оу мер ше мѣ } бла го  
 } оу ме ер шей }  
 да ра а ще Бо га [ сѣ а а во ] се ей  
 во w екс дѣ ѿ сред ства сво о е гв и ко  
 гро бѣтци и ит сѣ не кто мѣ не кі іѣ сѣ w сѣ



де на ма стра а шный часъ сме е е ртный π но прі

и дн те вси лю ба щі и ма и цк лшй те е ма по

слк дшмхцкк к ло ва а ні і і емъ π

не кто мс бо ска ми и по хо ож дс ζ и ли со

бе ск дс ю про че е е Δ kes ді и во о ѿ w

ѿ хо ож дс Δ и дк женкетъ ли це е е прі

а а ті і і а π равх бо и Вла ды ы ы

ка ккс с пк к пред сто о мть q царь и ко инъ

бо га тый и и и оу с бо гій кра внк кмъ до сто

о о и и и ин ствк Δ кій ждо бо ѿ ско о

и и нхъ дказ и ли про сла вит сѧ ζ и ли и

и по о сты дн и ит сѧ π но про шс вскхъ

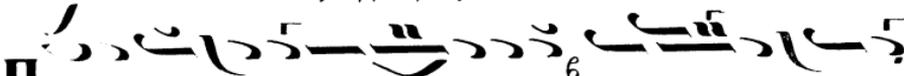
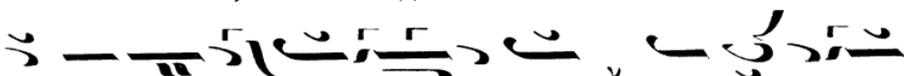
и мо о лю не пре стан нѡ ѡ мнѣ мо о ли те  
 е сѡ Хри стѣ сѣ с Бо о о о гѣ да не  
 низ ке де ен вѣ с дѣ по грѣ кѣ хѡ ѡ ѡ мѣ мо о  
 низ ке де на вѣ с дѣ по грѣ кѣ хѡ ѡ ѡ мѣ мо о  
 имѣ на мѣ кѣ кѣ сто мѣ че е е ні і і  
 ѡ но да а а кчи нитѣ ма и дѣ же свѣ тѣ жи ко  
 о о тный.

И нынѣ, Богородиченѣ. Гласѣ ѣ. Ді.

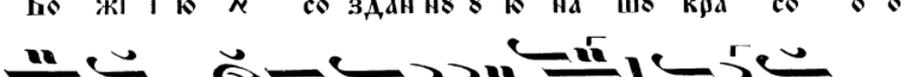
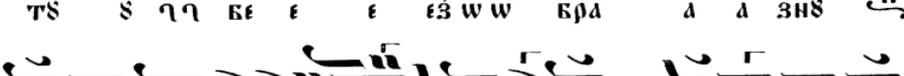
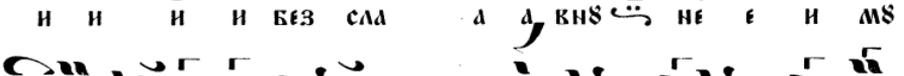
И ны нѣ и при снѡ и во вѣ кѣ ки кѣ  
 кѡ кѣ ѡ мнѣ Мо ли тѡ ми рож дші ѡ тѣ Хри стѣ  
 и Пред те читѡ е гѡ ѡ ѡ по столѡ кѣ Про ре  
 кѡ кѣ І е рар хѡ кѣ Пре по до бнѡ хѣ и Пра  
 ве днѡ хѣ и кѣ кѣ хѣ свѣ тѡ тѡ хѣ {оу со пѣ ша го ра ба  
 оу со пѣ шѣ ю ра вѣ  
 тѡ е го оу по ко о ой.  
 тѡ ю

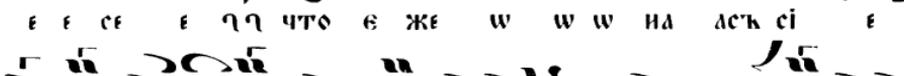
Прѣнасятъ умрѣлія въ гробищата по сжшія редѣ,  
както и отъ дома до цѣрквата. По пжтя пѣвцитѣ пѣятъ:

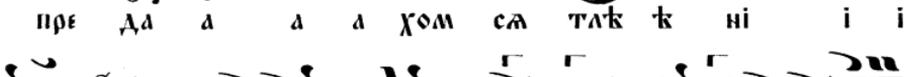
Плачѣ и рыдаю, краткоє. Гласъ ѿ. Ни.


 П ла чѣ и ры ы ы да а аю<sup>6</sup> ѿ е гда а по о  

 мы шла а а ю ѿ ѿ ѿ смерть<sup>у</sup> ѿ и виж дѣ во  

 гро о вкхж ле жа щѣ ѿ ѿ ю ѿ ѿ по ш бра зѣ ѿ ѿ  

 Бо жи і ю ѿ со зданнѣ ѿ ю на шѣ кра со о о  

 тѣ ѿ ѿ ѿ бе е е ѣ ѡ ѡ бра а а знѣ<sup>Δ</sup>  

 и и и и без сла а а кнѣ<sup>Δ</sup> ѿ не е и мѣ  

 щѣ ви и и дѣ ѿ ѿ ѡ ле е чѣ ѿ де  

 е е се е ѿ ѿ что е же ѡ ѡ ѡ на аскі е  

 е е е бы ыть та и ии стко о ѿ ка а кв  

 пре да а а а хом сѡ такъ ѣ ні і і  

 ю ѿ ка кв со пра го о о о о о хом сѡ

сме е ер ти π ко о и стини нс Бо жи і нмз

по о ве е лѣ ꙗ ꙗ ні і і емз ѿ и ко

же е естѣ пи и и са а а а но ѿ по да

ю ца а гw {пре ста а а вѣ ѣ ѣ ѣ ше е мс  
 {пре ста а а вѣ ѣ ѣ ѣ ше е е

с с см оу по о ко е е е ні і і і е.

Плач и рыдаю, забавное ѿ Мансала Хрусфа. Гласъ ѿ. Ни.

П ла а а а а а чс с с с с с с ни и

чи и и и и ѿ ры да а а а а а а

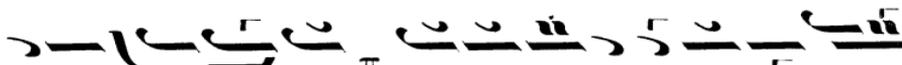
а а а а ю с с с с с с с с с ни и ры да

ю с с с с с с с с с с ѿ е гда а а а а а а

а а а а а а по мы шл а а а а а а а

а а а а а а ю с с с с с с по мы шл а а

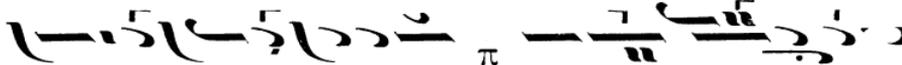



  
 8 8 8 8 8 9 на а а а а а а а а


  
 а а а ш8 кра со о о о о о т8 8 8 8 8 8


  
 8 8 8 8 8 8 9 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8


  
 8 8 8 8 на а ш8 кра а а а а а а а со


  
 о о т8 8 8 8 8 9 бе е е е 9 е е е


  
 е е8 w w w бе8 w бра а а з8 8 8 8 8


  
 8 8 А бе е8 сла а а а а бе8 сла а а а к8


  
 не н м8 8 8 8 8 8 9 8 8 8 8 ш8 8


  
 8 8 9 8 8 8 ю 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 кн


  
 н н н н н н 9 н н н н да 9 w w


  
 w w w w w ч8 8 8 де е е е е е


  
 се е е w w ч8 де е се е 9 е е е е е 9




  
 s q s s s s s r s s s s s s s q s s


  
 s s tak ni i i ю s q s s s s s r s s

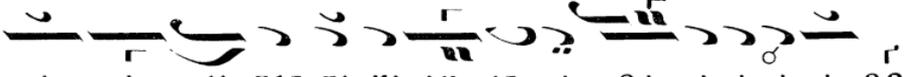

  
 s s s s s s s tak e e e e e


  
 ni i ю s ka a a a kw co пpа го о

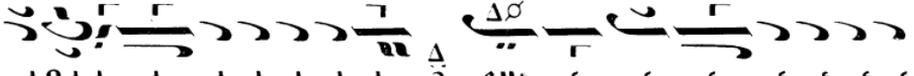

  
 o o o o o o x o o o o q o o o

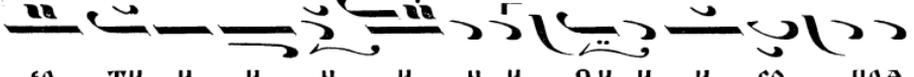

  
 om cа a a q a a co пpа го x o o om cа a q a


  
 a a a a a a a q a a a x a a a a a a


  
 a a co пpа го x o om cа a q a a a a a q q


  
 a a a a a a a q a a a a a a a a


  
 a q a a a a a a сме e e e e e e e e


  
 ep ти и и и и и и и и и co пpа


  
 го о x om cа a сме e e e e e ep ти ко





## Погребение на възрастни и на дѣца прѣзъ Свѣт- лата седмица и въ деня на отданието на Пасхата (срѣда прѣди Възнесение).

Въ домѣтъ на умрѣлия, слѣдъ като се приготвятъ Свещенослужителитѣ, Дияконѣтъ казва: **Благослови Владыко.** Свещеникѣтъ: **Благословенъ Богъ нашъ,** и се чете: **Христосъ воскресъ три пѣти и Воскресъ Исусъ ѿ гроба вмѣсто трискатое и Иѡв твое есть царство.** Дияконѣтъ: **Помнѣши насъ Боже** и всички други прошения, молитви и възгласи, които се казватъ въ дома на умрѣлия въ обикновени дни. **Ѡнсетъ** съ характеристика на Въскресението и **Христосъ воскресъ** вмѣсто **Молитвами Святыхъ Отецъ.**

При носенето на умрѣлия въ църква по пѣтя вмѣсто **Святый Боже** се пѣе:

Христосъ воскресъ<sup>1)</sup>. Гласъ Ѣ. Па.

Х р і с т о о о с к ѡ к о о с к р е е е е с е е  
 и и и и и и н ѣ м е е е е р т в ы ы  
 ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы ы х ѡ с м е е е  
 е е е е е е е р т і і і і і і і і  
 і ю ѡ ѡ ѡ с м е е р т і і ю ѡ ѡ с м е е е

1) Сжщото се пѣе по пѣтя и до отданието на Пасхата.



## Катаваси Пасхи.

Пѣснь первая. Гласъ ѧ. Па. в.

Воскре се ни ѿ день просвѣтим салю ді ε

Па а сѣа Го сподна па а сѣа ѿ смерти во кжи

зни ѿ ѿ земли и кне бе си π Хрі стосъ Бо охъ

на аскъ пре ке де по бѣ днѣ ю по ю сщы ы ѿ π

Хрі стосъ воскре се изъ мертвыхъ смер ті ю смертъ

по правкѣ ѿ и сщщымъ во гробѣхъ животъ да ро вакъ. π

Три пѣти.

Воскре сѣъ І и ссѣъ ѿ гробѣ ка ка ко же про

ре че ѿ да де намъ жи вотъ вѣ вѣ чный и ве

лі ю ми ло о о о сѣ. <sup>1)</sup>

1) Хрістосъ воскресе три пѣти и Воскресъ Іисусъ отъ гроба единъ пѣтъ се пѣять подирь всѣка една пѣсень.

Ако сж повече Свешеници, въ края на всѣка пѣсень Дияконъ възгласява: Господу помолимся, а Свешеницитѣ споредъ иерархически чинъ, всѣки отъ тѣзи които не сж се възгласили, казва: **ІАКО ТЫ ЕСИ** воскресеніе т. е. възгласитѣ ставатъ по числото на Свешеницитѣ.

## ПѢСНЬ ТРЕТАА. Па.

П р і и д и т е п и в о п і е м ѣ н о в о е ѿ не ѿ  
 к а м е н е н е п л о д н а ч с д о д ѣ е м о е ѿ н о н е т л ѣ  
 н і ѿ н е с т о о ч н и к ѡ н ѣ г р о в а ѡ д о ж д и в ш а Х р і с т а ѿ  
 к н е м ж е о у т в е р ж д а а e e m c ѿ .

## ПѢСНЬ ЧЕТВЕРТАА. Па.

Н а б о ж е с т в е н н ѣ и с т р а ж и в о г о г л а г о л и к ѡ и  
 ѡ в а к ѡ м ѣ д а с т а н е т ѣ с ѡ м и ѿ и п о к а ж е т ѣ с в ѣ  
 т о н о с н а ѡ г г е л а ѿ и a e n ѡ г л а г о л ю щ а ѿ д н е с ѣ  
 с n a c e e n i e m i i ѿ s i a k ѡ в о с к р е e c e  
 Х р і с т о с ѡ ѿ i a a k ѡ в с e c i л е н ѣ .

## ПѢСНЬ ПЕТАА. Па.

О у т р е н ю e m ѡ о у т р е н ю ѡ ю г л а s б о k s ѿ

и кмк стw мv ра пк к к енкпри не семъ вла  
 ды цкq и Хри ста оу зримъ правды солн це  
 кеккмъ жи знь коз сі ѿ а ю с ца.

## Пѣснь шестаѧ. Па.

С низ шелъ е си кпре ис пw днѧ ѿ зе мли и  
 со крѣ шилъ е си ке ре и и вк чны ѿ со дер  
 жа а цы ѿ скѧ а зан ны ѿ Хри сте и три дне  
 кенъ іа кв ѿ ки та і w w на кос кре е е слъ  
 е си ѿ гро о ба.

## Пѣснь седмаѧ. Па.

О тро ки ѿ пе щиз ба кивый быкъ че ловкк  
 стра ждетъ іа кв смер тенъ и стра стію смер тно  
 кнетѧк ні ѿ w бла чинтк бла го лк пі

е динъ бла го словенъ от церкв Богъ и пре е про сла вленъ.

Иже нь осмаа. Па.

С ей на ре чен ный и Свѣ тый день е динъ Свѣ бвтъ

царь и Господь <sup>π</sup> праз дникъ въ праз дникъ и тор же стко

о есть тор же е сткв <sup>Δ</sup> ко онъ же бла го сло вимъ Хри

ста ко вѣ ки.

Иже нь де вятаа. Па.

А г гель ко пі а ше Благо да тнѣ <sup>Δ</sup> чи н ста а

дѣ ко ра дѣ сѣ н па ки ре кѣ ра дѣ сѣ <sup>Δ</sup> тво ой

Сынъ ко скре се три дне е венъ ѿ гро ба и мер твы а

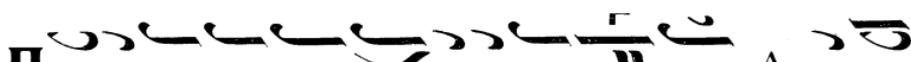
воз дви гнѣ вѣ <sup>Δ</sup> лю ді е ке се ли и те е сѣ. <sup>π</sup> q

свѣ ти сѣ свѣ ти и сѣ <sup>γ</sup> новыи І е рѣ са ли ме <sup>Δ</sup>

сла ва бо Го спо дна на те бѣ воз сі а <sup>π</sup> q ли

  
 КСѢ НЫ НѢ И КЕ СЕ ЛИ И СѢ ГІ W НЕ <sup>Δ</sup> ТЫ  
  
 ЖЕ ЧИ СТА ѿ КРАСѢИ СѢ БО ГО РО ДИ ЦЕ <sup>Δ</sup> W КО СТА  
  
 А НИ И РОЖ ДЕ СТВА А ТВО Е Г W W.

Бжепостиларій. Гласъ б. Ді.

  
 ПЛО ТІ Ю ОУ СНѢКЪ ІА А К W МЕ ЕР ТВЪ <sup>Δ</sup> ЦА РЮ  
  
 И ГО СПО ДИ <sup>6</sup> ТРИ ДНЕ КЕ ЕНЪ КО СКРЕ Е СЛЪ Б  
  
 СИ <sup>Δ</sup> Я ДА МА КОЗ ДВИ ГЪ <sup>6</sup> ТЛИ <sup>6</sup> И ОУ 8 ПРАЗ ДНИ  
  
 И КЪ СМЕРТЬ <sup>Δ</sup> ПА СХА НЕ ТЛѢ НИ ѿ МІ РА А СПА СЕ Е  
  
 НИ Е. КОНЕЦЪ ВТОРАГ W. МІ РА СПА СЕ НИ Е.

Ипостолъ, Евангеліе и нататъкъ до отпуста слѣдва  
всичко, както е и при погребение въ обикновенитѣ дни.  
Ѿвсетъ съ характеристика на Пасхата и пр.

На цѣлованіе стіхира. Гласъ а. Па.<sup>1)</sup>

  
 В О СКРЕ СЕ Е Е Е НИ І ѿ А А

<sup>1)</sup> Сжщата стихира се пѣе и при прѣнасяне умрѣлия отъ църквата до гроба и до отдание на Пасхата.

Де е ень π и про скѣ тим е а то ор же  
 е ствомъ Ѱ и дрѣ дрѣ га а а ш ш ш ш ки  
 и и и мемъ π рце е е е емъ бра а а а а  
 ті і і е Ѱ и не на ки н дѣ а шы кмъ  
 на дѣ про стимъ всѣ а ко о скре се е  
 е ні і і емъ Ѱ и та а а а а к w w  
 ко о о зо пі і и и и и и и и и  
 и и и и и и и и и и нмъ Ѱ Хрі сто  
 осъ ко о скре се е и нъ ме ертькхъ Ѱ сме е ер  
 ті і ю сме е ерть по о пра акъ π и с s s  
 шы кмъ ко о гро обѣхъ животъ да а ро о ка  
 а а акъ.

Свещеникътъ: Хрітосъ воскресъ. (вмѣсто Молитвами  
 Св. Отца).

Ина стіхѣра забавнаѣ ѿ Хрсѣфа новагѡ. Гласъ Ѣ. Па.

**В** ѡ ѡс кре е се е е е е е е нѣ і і і  
 ѡ і і і ѡ π де е е е е е е  
 е е е е е е е е нѣ и и и и и и про о  
 скк е е е е ти и и и и и и имъ сѡ  
 а а а то о о о о ор же е е е е  
 е е е е е ѡ е е е е е е е е е  
 е е е про о скк тимъ сѡ а а то о о ор  
 же е е е е стко о о о омъ π и дрѡ гъ дрѡ с  
 с с с ѡ с с с с с с с с га а а  
 а а а а а ѡ а а а а ѡ би и и и  
 и и и и и ѡ и и и и и и и и



о о о о о о о кос кре е е е е

се е е е е е е ні і і і і і і і ні

ко скре се е е ні і емъ ѧ и та а а а а

а а а а а кв w w w w и и и и ѧ

та кв ко о во о о о о о о пі і і і і

і і ѧ і і имъ ѧ Хрі сто о о о о о

о о ѧ о о о о о о о о о о ѧ о о о

о о о о осъ ѧ ко о о о скре е е е е е

е е е ѧ е е е е се н и и и и н и ѧ ме е

н и ѧ ме е е ер твы ы ы ы ы ы ы ы

ыхъ ѧ сме е е ер ті і ю s s s сме ерть

по о о о о о о пра а а а а а а



Мертвенное Святый Боже рское. Гласъ ѿ. Па. (Хоръ).

Дискантъ.

С ка ты ый Бо о же ѿ Сва а тый Крѣ ꙗкшій ѿ  
 Сва а тый Без смер тный ѿ по ми лшй насъ ѿ Сва  
 тый без смер тный по ми лшй насъ.

Мертвенное Святый Боже рское. Гласъ ѿ. Па.

Алтъ.

(Може да се пѣ една октава по-високо.)

С ка ты ый Бо же ѿ Сва а тый Крѣ ꙗкшій ѿ  
 Сва а тый Без смер тный ѿ по ми лшй насъ ѿ Сва  
 тый без смер тный по ми лшй насъ.

Мертвенное Святый Боже рское. Гласъ ѿ. Па.

Теноръ.

С ка тый Бо же ѿ Сва а тый Крѣ ꙗкшій ѿ  
 Сва а тый без смер тный ѿ по ми лшй насъ ѿ Сва  
 тый без смер тный по ми лшй насъ.

Мертвенное Святый Боже руское. Гласъ ѿ. Па.

Басъ.

С вѣ ть мь Б о ж е ѿ С вѣ а ть мь К рѣ ть кій ѿ  
 С вѣ а ть мь Б е з с м е р т н ы й ѿ п о м и лѣ н с я ѿ С вѣ  
 ть мь Б е з с м е р т н ы й п о м и лѣ н с я.

## Панихида.

Свещеникътъ застава въ срѣдата на храма, кждѣто  
 е поставено коливото и казва: Благословенъ Богъ нашъ.  
 Слѣдъ това, веднага започватъ пѣвцитѣ да пѣять:

Дѣсныя клиръ: Перваѣ статіа. Гласъ ѿ. Кс. в.

Н е по ро чнѣ и вѣ сть а л лѣ і і а б л а г о  
 с л о в е н ѣ с и Г о с п о д и н а с ч и н м ѡ w п р а к д а  
 нѣ м ѣ т в о н м ѡ . ѿ ѿ а л лѣ і і а а . ѿ  
 В о з л ю б и дѣ ш а м о о ѿ ѿ в о з ж е л а т и с ѣ дѣ б ѡ  
 т в о о ѿ н а в с ѡ к о о ѿ к р е м ѡ . ѿ ѿ а л лѣ і і  
 і а а . ѿ



ЛѢВІЯ клиръ: Вторая статія. Гл. ѳ. Па. к.

Р ѳ цѣ тво и со тво ри стѣма и соз да стѣ ѣ  
 мавра зѳ ми ма н на ѳ чѳ са за по вѣѣ де емѣ  
 тво оимѣ.  $\pi$  по ми н и и лѣи ма Го спо ди.  $\Delta$

З а не быхѣ ја квмѣхѣна сла а лнѣ ѿ правданій  
 тво о и ихѣ не забыхѣ.  $\pi$  по ми н и и лѣи ма

Го спо ди.  $\Delta$

Т кой е смѣзѣ спа си ма ја кв ѿ правданій тво о  
 и ихѣ взы скахѣ.  $\pi$  по ми н и и лѣи ма Го

спо ди.  $\Delta$

ѿ сѳ дѣвѣ тво ихѣ не оу кло ни и ихѣ са ја кв  
 ты за ко но по ло жи илѣми е си.  $\pi$  по ми н и и

лѣи ма Го спо ди.  $\Delta$

**П**ри кло нихъ серд це мо е со тво ри ти w прак

да ні ѿ тво ѿ ковѣкъ закоз да а ѿ а ні і е π ϑ

по ми и и и лѣи ма Го спо ди. Δ ϑ

**В**ре ма со тво ри ти Го спо дѣки Δ ϑ ра зо ри ша

за а ко о о онѣткой π ϑ по ми и и и лѣи ма

Го спо ди. Δ ϑ

**С**ла ва От ца и Сы на и Свя то му Дху Δ ϑ

И ны нѣи при сиw и ко кѣ ки кѣ кѣ kw wкѣ ѿ а

минѣ по ми и и и лѣи ма Го спо В ϑ ди и и и и и.

Ектеніѡ: Паки и паки: Δ ϑ Иkw ты еси коскрєснїє.<sup>1)</sup>

Дѣснїя клиръ: Третаѡ Статїѡ. Гласъ ѿ. ϑ ϑ к.

**И** ма тво е ѿ а лли лѣ і і а Δ ϑ При зри

<sup>1)</sup> Това се казва, когато сж двама или повече Свещеници при панихидата, въ противенъ случай, слѣдъ Помилуй мя Господи, веднага се започва Третата статїя.

на ма и по ми лшма по сс дс лю бщихъ и ма

тко е Ял ли и лс і і а.

**Ю** нѣ кѣ шій азъ е е смъ и оу ни чи женх

w прав да нійтконх не забыхъ Ял ли и лс і і а.

**Г** ласъ мой оу слы ши и Го спо оди по ми ло

ститко ей по сдъ бѣ тко ей жи ки ма Ял ли и лс

і і а.

**К** на ви по гна ша ма тс нѣ и ѿ сло весъ твоихъ оу

бо ѿ сщсрд це мо е Ял ли и лс і і а.

**Ж** и ва бс детъ дсша мо ѿ и кос хвалитъ ти

сдъ бы тко ѿ по мо гстѣ мнѣ за блс духъ ѿ кв

wк ча погибше е кзы ци {ра ба тво е го  
ра бс тво о ю лѣв. клиръ іа



ПЛЕ НІ ЄМЪ ЖЕ ЗА ПО КЪ ДИ ПА КИ МА КОЗ КРА ТИ КИИ  
 КЪЗЕ Е МАЮ <sup>у</sup> ѿ НЕ ѿ ЖЕ КЪЗЪТЪ БЫХЪ НА Е ЖЕ ПО ПО  
 ДО О БІ Ю КОЗ ВЕ ДИ <sup>ѡ</sup> ДРЕ ВНЕ Ю ДО БРО ТО О Ю КОЗ  
 ѿ БРА ЗИ ТИ СѦ. ѡ

Благословенъ вси, Господи:

(Ѧ) БРАЗЪ Е СМЪ НЕ ИЗ РЕ ЧЕН НЫ ѿ ТВО Е ѿ СЛА  
 А КЫ <sup>у</sup> А ШЕ И ПА ЗКЫ НО ѿ ѿ ПРЕ ГРЪ ШЕ Е НИИ <sup>ѡ</sup>  
 ОУ ШЕ ДРИ ТВО Е СОЗ ДА НІ Е БЛА ДЫ КИ КО <sup>у</sup>  
 И ѿ ЧИ СТИ ТВО ИМЪ БЛА ГО С ТРО ВІЕМЪ <sup>ѡ</sup> И КОЗ  
 ЖЕ ѿ КИ НО Е О ТЕ ЧЕСТКО ПО ДА АЖДЪ МИ РА ѿ  
 ПА КИ ЖИ ТЕЛА МА ѿ СО ТКО РА А А ѿ. ѡ

Благословенъ вси, Господи:

Оу по кой Бо же ра ба тво е гѡ. <sup>у</sup>

ра бѣ тко ю и оу чи ни е го кра  
 ра бы тко ѿ

ни ю кра и ѿ дѣ же ли ни цы свѣ тыхъ

Госпо ди и пра ве дни цы сі мѣ тки а ко свѣ

тила оу со 

{	пшѣ ю ра бѣ тко ю	}
	пша го ра батко е го оу по кой	
	пшы ѿ ра бы тко ѿ	

пре зи ра ѿ 

{	е ѿ всѣ	}
	е гвкѣ со грѣ ше ні ѿ.	
	нхъ всѣ а	

Сла ва от цѣ и сы ну с и свѣ то му дху.

Три сі ѿ а тель но е е дни на гв бо же ства

бла го че стна по емъ ко ні ю с ѿ свѣ тѣ си

от че без на чаль ный со без на чаль ный свѣ не

и бо же е ствен ный дше просвѣ ти насъ къ ро ю те

вѣ сѣ жарихъ и къ чна гв о гна не хи ти.

И нѣ нѣ и при и снѡ и ко кѣ ꙗ ки кѣ  
 кѡкѣ ѿ минѣ. ѿ  
q

Р а дѣи сѡ чи ста ѿ Бо га пло ті ю рожда ѿ  
 ко спа се ні є кѣхѣ ѿ є ю же родѣ че ло кѣ  
 че скій ѡ вѣрѣ те спа се ні є q то бо ю да ѡ  
 брѡ щемѣ рай q Бо го ро ди це чи ста а ѿ бла го  
 сло вен на ѿ. ѿ  
q

А а ли лѣ і а ѿ а ли лѣ і а ѿ а ли лѣ  
 і а сла ка те вѣ Бо же. трижды. и веднага:

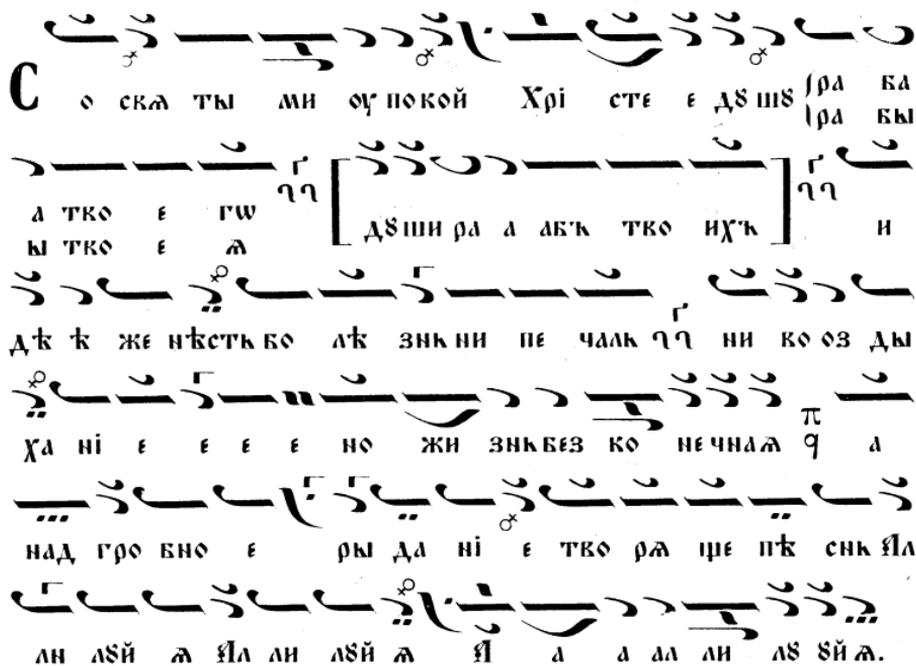
Го Гвѣтymi оꙗпокой. Гласъ ѿ.  $\frac{1}{2}$  в.

(По подражаніе на покойнiя Икономѣ Попѣ Петрѣ Солунски, чредникѣ при цѣрквата Св. Краль въ ст. Софія.)

С о Гвѣ ты ми оꙗ по кой Хрі сте дѣ с шѣ  
 { ра ба тво є гѡ } [ ши рабѣ тво о нѣхъ ] гѣ и дѣ  
 { ра бы тво є ѿ }


  
 же нѣсть бо лѣ знь ни печаль ни коздыха ни е  
 но живь без ко не чна а ѿ над гробно е ры  
 да ни е тво раще пѣ снь яла ли ас і а  
 яла ли ас і а яла ли ас і і а а а а.

Ино Со Святими оупокрой. Гласъ ѿ. Енармонически. Па.  
(Руски напѣвъ.)


  
 Со скв ты ми оупокрой Хри сте е дс шс ра ба  
 ра бы  
 а тво е гв [ дс ши ра а лѣк тво ихъ ] и  
 ы тво е ѿ  
 дѣ к же нѣсть бо лѣ знь ни печаль ни ко оз ды  
 ха ни е е е е но жи знь без ко не чна ѿ а  
 над гробно е ры да ни е тво раще пѣ снь яла  
 ли ас ѿ ѿ яла ли ас ѿ ѿ я а а а а ли ас ѿ ѿ ѿ.

Апостоль, (Евангеліе<sup>1)</sup>) и согубата ектенія: Помилѿи насъ, Боже.

<sup>1)</sup> Въ Цариградската църква при Панихидитѣ не казвать Апостоль и Евангеліе, а направо слѣдъ Со Святими оупокрой започвать согубата ектенія.



И ны нѣ и при и снѡ и ко вѣѣ ки вѣ кѡвѣ  
 Яминъ ѡ Дѣ кы воз сі ѡ вѣи ми рѡ Хри сте  
 Го о же ѡ ѡ ны скѣ та то ю по ка за вѣи по  
 ми лѣи насѣ.

## АПОСТОЛЪ.

Илиласіа. Гласъ Ѣ. Єнармонически. Па.

А<sup>к.</sup> л ли лѣи ѡ ял ли<sup>к.</sup> лѣи ѡ ял ли лѣ  
 с с і а.

## ЕВАНГЕЛІЕ.

Глава Тѣѣ, Господи. Гласъ Ѣ. Па.

С<sup>к.</sup> ла ка Тѣ вѣ<sup>к.</sup> Го спо ди гла а ка Тѣ вѣ  
 ГОСПОДЪ БЖЕНІА. Гласъ Д. Ді. в.  
 Го о спо ди по ми и лѣи<sup>Δ</sup> Го спо ди по ми лѣи  
 Го спо ди по ми лѣи Го о спо ди по ми и лѣи<sup>Δ</sup>  
 По дай Го спо ди<sup>Δ</sup> я минѣ.

Госуда ѿкреніа. Гласъ ѱ.  $\frac{1}{2}$

(Руски напѣвъ.)

Г о спо ди по ми аси  $\text{Г}^{\text{К}}$ . Го спо ди по ми  
 аси Го спо ди по ми аси Го спо ди по  $\text{К}$  ми аси  $\text{Г}^{\text{К}}$   
 $\text{К}$ . По дай Го спо ди  $\text{Г}^{\text{К}}$  я минь.

Господь помолимся. Боже дсхвѣ. Иже Ты еси воскресеніе.<sup>1)</sup> и ѿпдетъ.

Во блаженомъ успѣніи вѣчный покой подаждь, гди, успѣшемъ рабъ твоимъ (или: успѣшей рабѣ твоимъ), (или успѣшымъ рабѣ твоимъ), (имѣрекъ), и сотвори емъ (или: ей), (или: имъ) вѣчную память.

Вѣчная память. Гласъ ѳ. Га.

В вѣчна а па а а ма ть  $\text{П}$  В вѣчна а па а а ма ть  $\text{П}$   
 В вѣчна а а па а а ма а ть.

Ино Вѣчная память. Гласъ ѳ. Па.

(Руски напѣвъ.)

В вѣ вѣ чна а па ма а а ть вѣ чна а  
 па ма а а ть вѣ чна а па а ма ть.

<sup>1)</sup> Когда сж двама или повече Свещеници при панихидата, „Иако Ты еси воскресеніе“ се казва отъ всѣки единъ Свещеникъ по редъ, слѣдъ възгласа на Диякона: „Господу помолимся“.

Ино Вѣчнаѧ памѧть, краткоѧ. Гласъ Ѣ. Па. в.

Вѣчнаѧ памѧть вѣчнаѧ памѧть вѣчнаѧ  
 ѧ на ѧ матѣ.

Молитками Святыхъ Отецъ.

Така се извършва Панихидата, когато се пѣе самостоятелно, слѣдъ отпуста на Литургията и въ всѣко друго врѣме; но когато се извършва въ врѣме на Литургията, тогава, вмѣсто Причастень, пѣятъ се: **тритѣ статьи и Благословенъ еси Господи** безъ прижсване и безъ ектении помежду тѣхъ, като, слѣдъ *Ἄλληλῖα* слака **тебѣ Боже**, се пѣе причастния на деня накратко. Слѣдъ **Бѣди има Господне** (вижъ типиконъ стр. (тѣ) 311) чредниятъ Свещеникъ, излизайки отъ олтаря, пѣе: **Со духи праведныхъ**. Послѣ пѣвцитѣ пѣятъ останалитѣ тропари. Въ това врѣме чредниятъ Свещеникъ, заедно съ другитѣ Свещеници, ако има такива, нареждатъ се около колитовото, поставено въ срѣдата на храма, и пѣятъ заедно съ пѣвцитѣ бавно и умилено **Со святыми оупокой**<sup>1)</sup>, като непосредствено слѣдъ това се спомѣнуватъ имената на усопшитѣ, както и по-горѣ слѣдъ Евангелието. Слѣдъ изпѣването на **Вѣчнаѧ памѧть**, пѣвцитѣ повтарятъ сжщото, а Свещеницитѣ влизатъ прѣзъ царскитѣ врати въ олтаря. Чредниятъ Свещеникъ довършва Литургията отъ **Благословеніе Господне** на касъ до края.

1) Со **Святыми оупокой** споредъ Цариградския типикъ не се пѣе, а направо слѣдъ тропаритѣ: **Со духи праведныхъ** се споменувать имената на умрелитѣ.

## РЖКОПОЛОЖЕНИЕ.

Ржкополагането на Свещеника става слѣдъ **Ижв** да царя, а на Діакона — слѣдъ възгласа: **И Да бѣдѣтъ** милости великаго Бога и Спаса нашего Иисуса Христа со кѣми ками. Діаконътъ обикаля Светия Прѣстолъ воденъ отъ Діакони, а Свещеникътъ — отъ Свещеници. Въ това врѣме се пѣятъ тропаритѣ:

Гласъ 3. Га.

С ка ті и мѣ че ни цы ы до брѣ стра даль че  
 сткока кші и нкѣ ча а кші и см ѡ ѡ мо ли  
 те см ко Го спо о дѣ по ми ло ка ти см дѣ ша амъ  
 на а шымъ. ѡ ѡ

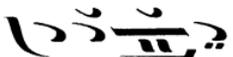
С ла ва те бѣ Хрісте Бо о же ѡ по столѣ въ по хла  
 ло ѡ мѣ че никѣ въ ра до ва ні е ѡ нѣ же  
 про по окѣ дѣ Тро и ца є ди но є с ѣ с ца а ѡ.

Гласъ 6. Ке.

И са і є ли кѣ сѣ дѣ кѣ ка и мѣ ко


 чрѣкѣ ѡ и ро ди Сы на Бжманс и ла ѡ Бо га  

 же и че ло кѣ к ка ко сто кѣ и и ма е мс ѡ  

 е го же ке ли ча ю с ще е Дѣ вс оубла жа а а  

 е е е емъ.

По молитвата: Божественнаѣ благодатъ:

Тройное Господи помилай. Гласъ в. Ді.


 Го спо о ди по о о ми и и и и  

 и и и лс с с с с с с с сй Го спо о  

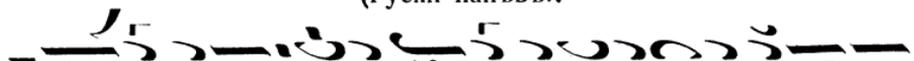
 ди по о о ми и и и и и и и лс с  

 с с сй Го о о о о спо о ди по о о  

 ми и и и и и лс сй.

Ино тройное Господи помилай. Гласъ ѱ. Ни. к.

(Руски напѣвъ).


 Го спо ди по ми лай Го спо ди по ми лай Го спо ди  

 по ми и лсй.

Достоннѣ. Гласъ ѳ. Ни. в.

Д о сто о о о инѣ, до сто о о о инѣ,  
до сто о о инѣ.

## Благодарственъ молебенъ за всѣко Божие благодѣяние.

Диаконътъ : Благослови Владыко. Свещеникътъ : Слава  
Святѣй, и Единосѣщнѣй. Чтецътъ : Святый Боже: Пресла-  
таѣ Троице: Отче нашѣ: Свещеникътъ : Иже твоѣ естѣ  
царство: Диаконътъ : Великата ектенія : Миромъ Господѣ  
помолимсѣ и пр. Свещеникътъ : Иже подокаетѣ тебѣ : и  
веднага започватѣ пѣвцитѣ да пѣятѣ :

Богъ Господь. Гласъ ѳ. Ді.

Б огъ Го сподь и и ки сѣ намъ бла го словенъ гра  
дый во и ма Го сподне. четири пѣти.

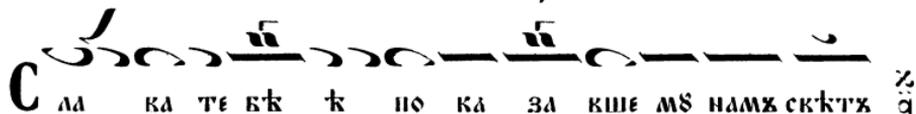
Дѣсныя клиръ : Тропарь. Гласъ ѳ. Ді.

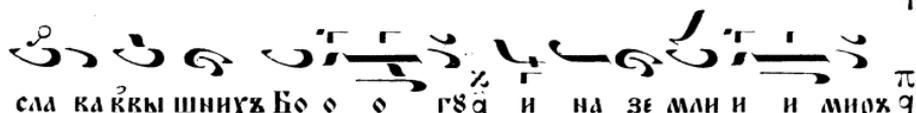
Б ла го дар ни ес ще не до стой ні и ра би тво  
и Го сподне, в тво ихъ ве ликихъ бла го дѣ я

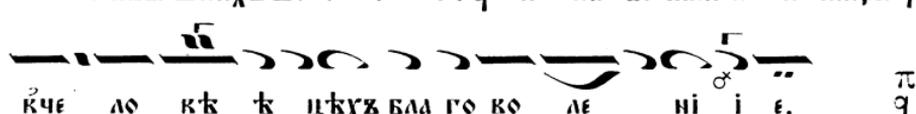


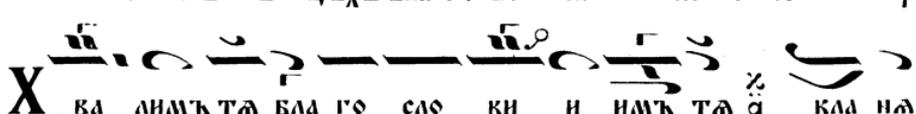
и молитвата: Господи Исусе Христе Коже нашъ: а слѣдъ възгласа: Слава Тебѣ Богъ Благодарителю нашимъ: пѣвцитѣ пѣять:

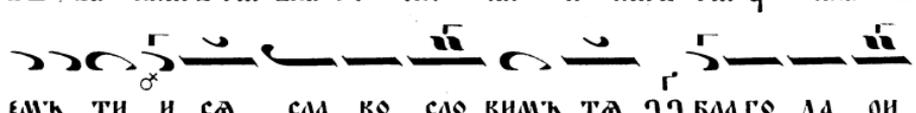
Гласословіе. Гласъ Ѣ. Енармонически. Па.

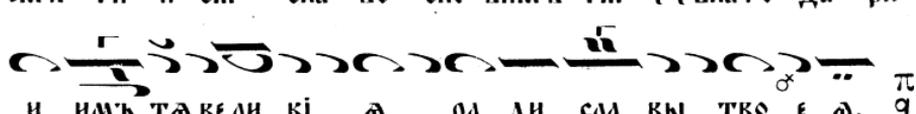

 С ла ка те бѣ ꙗ ко ка за вше мѣ намъ скѣтъхъ ꙗ

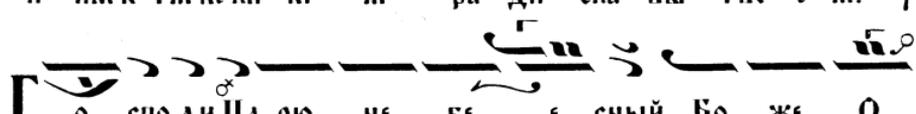

 сла какъкышнихъ Бо о о гсѣ ꙗ и на зе мли и и мирѣ ꙗ


 ꙗче ло кѣ ꙗ цѣхъ бла го ко ле ні і ѣ. ꙗ

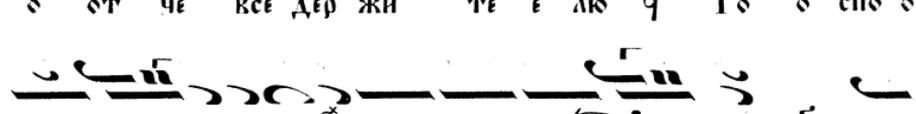

 Х ва лимъ тѣ бла го сло ки и имъ тѣ ꙗ кла на

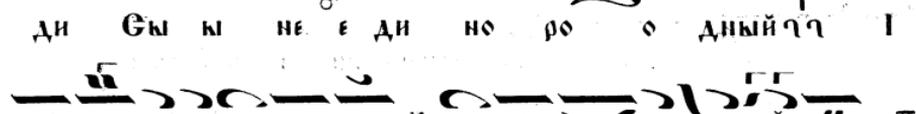

 емъ ти и сѣ сла ко сло вимъ тѣ ꙗ бла го да ри


 и имъ тѣ вели кі ѡ ра ди сла вы тво ѣ ѡ. ꙗ


 Г о спо ди Ца рю не бе ѣ сный Бо же О


 о от че все дер жи те ѣ лю ꙗ Го о спо о


 ди Сь ѡ не ѣ ди но ро о дный ꙗ ꙗ


 и сь с се Хри сте ꙗ и Сѡ ты ѡй Дсѣ ше ꙗ

Г о о спо ди Бо же а а гн че Бо о о жій q

Сы ы не О о течь k взе мав ай грк кхъ ми і

ра q по ми ашй насъ кзе мавй грк хи и ми і ра. q

П рі и ми мо ли твs s на а а шs q q сk да

ай ѿ дк снs s ю О от ца k и по ми и

и аs s шй насъ. π  
q

ІА кw ты е е си е ди и инъ кват q ты е

си единъ Го о сподъ k І и сѣсъ Хри стосъ ко

сла а а s s Бо о о га От ца а й а минъ. q π

Н а всакъ день благо слово s s та q и коc

хка лю и и мав тро е ко кк к кн и й кккк

кк к к ка π  
q

С по о до о о би и Го спо о ди ѓ кде е енъ

сей възгрѣ ха ѓ со хра ни и и ти ѡ а намъ. ѓ

Б ла го сло ве енъ е си Го спо о ди ѓ Бо

же О те е ецъ на а а ши хъ ѓ и хва алъ

но и про сла кле но ѓ и и ма тко е ко

вѣ ѣ ѣ ки ѡ а минъ. ѓ

Б с с с ди и Го спо о ди ѓ ми и лость тво

я на насъ ѓ и а ко же оу по ва а хомъ

на тѣ. ѓ

Б ла го сло ве енъ е си Го спо о ди ѓ на

с чи и и ма ѓ ѡ пра вда а ні емъ тво

о имъ. трижды ѓ

Г о спо о ди при бѣ ꙗ ꙗ жи ще бы ыль е

си и намъ <sup>Δ</sup> ꙗродѣ и ро о одѣ а а азѣ рѣхѣ <sup>π</sup> 9

Го о спо о ди по ми и аѣ ма <sup>Δ</sup> не цѣ ли

дѣ с шѣ мо ю <sup>π</sup> ꙗ кѣ со грѣшихѣ те ѣ бѣ <sup>π</sup> 9

Г о спо о ди кѣте бѣ ꙗ при бѣ ꙗ гоуѣ <sup>Δ</sup> на с

чи и и ма <sup>π</sup> тво ри ти во о лю тво о ю <sup>Δ</sup> ꙗ кѣ

ты ы е си Бо оуѣ мой. <sup>π</sup> 9

ІА кѣ оуѣ те бе не то чникѣ жи во та <sup>π</sup> ꙗ ко

свѣ ꙗ ꙗ тѣ тво емѣ оуѣ зри имѣ свѣтъ. <sup>π</sup> 9

П ро о ба а а ви и ми и лостѣ тво ю <sup>π</sup> ꙗ ꙗ ꙗ

дѣ <sup>π</sup> щымѣ тѣ. <sup>π</sup> 9. <sup>π</sup> 9.

Свѣ ты ы ы Крѣ ꙗ ꙗ кый <sup>π</sup> 9 Свѣ тый без сме ѣ

ер тныйъ по ми ни и ѿ с ѿ насъ. трижды П

Слава отъ сѣи и ны ны ны ны и

Слава то мѣ дѣ сѣ хъ. П

И ны ны нѣ и при ни и снѣ и ко кѣ

кѣ кѣ ки кѣ кѣ хъ и а минѣ. П

Слава тый безъ сѣ ер тныйъ по ми ни и ѿ

сѣ насъ. П

Слава тый вы вы бо о о же слава тый вы вы

Крѣ кѣ пѣи слава тый безъ сѣ ер тныйъ по ми

и ни ѿ сѣ ѿ на а а а а а а а сѣ.

Глава, и инѣ и ѿпѣсть.

Диаконъ: Благодарственное и мирное житіе, здравіе же и спасеніе, и во всемъ благое поспѣшеніе, на враги же побѣдѣ и ѿдолженіе, подаждь, гдѣ, царю нашему (имярекъ), и сохрани его на многая лѣта. Пѣвцитъ пѣять: Многая лѣта.

Многаа лкта. Гласъ в. Енармонически Па.

М но о га ѿ лк та ꙗ Мно о га ѿ лк ꙗ та ꙗ мно  
о га ѿ лк ꙗ ꙗ та.

Ино Многоаа лкта. Гласъ и. Ни.

М но га ѿ лк ꙗ та ꙗ мно га ѿ лк ꙗ та ꙗ  
мно га ѿ лк ꙗ та.

Молитвами Святыхъ Отецк.

## Апостоли и Евангелия

На малъкъ водосветъ.

Прокіменъ, гласъ ѣ :

ГДѢ просѣщеніе мое и спаситель мой, когѡ оубоюса;

ГДѢ защититель животѡ моегѡ, ѡ когѡ оустрашса;

Апѡстолъ :

Ко ѡкреемъ посланіа скѡтагѡ апѡстола пѡкла чтеніе.

Братіе, сѣай и ѡсѡщѡемин, ѡ ѡдинагѡ всѡ: ѡже ради  
винѡ не стыдѡтса братію нарицѡти иѡхъ, глагола: Возвѣщѡ  
имѡ твоѡ братіи моеи, посредѣ црѡкѡ коспою тѡ. И пѡки:  
ѡзъ вѡдѡ надѡса наик. И пѡки: сѡ ѡзъ и дѡкти, ѡже мѡ  
далѣ ѡтъ бѡтъ. Понѡже оубѡ дѡкти прѡвѡщѡшаса плѡти и  
крѡви, и тѡй прѡискреннѣ прѡвѡщѡса тѡхѡже, да смѡртію оу-  
празднѡтъ имѡщаго держѡвѡ смѡрти, сѡрѡчѡ дѡвола: И ѡз-  
бѡвитѡ сѡхъ ѡлицы стрѡхомъ смѡрти чрезъ всѡ житіѡ покѡинни

бѣша работѣ. Не ѿ ангѣлъ оубо когда пріемлетъ, но ѿ сѣмене авраамова пріемлетъ. Оніудже долженъ бѣ по всемѹ подобитисѹ братїи, да мѣтнѣтъ и крѣпнѣтъ перкосѣи́нникъ, ꙗже къ бг҃сѹ, во еже ѡчїстити грѣхѹи людскїа. Къ немже бо пострада самъ ѡсквѣненъ бѣкъ, можетъ и ѡсквѣняемымъ помощї.

### Евангелїе:

О іуанна ст҃агѹ евангелїа чтенїе.

Во время оно, взыде іисъ во іерлїимъ. Есть же во іерлїимѹхъ на о҃вчей ксп҃клн, ꙗже глаголетсѹ еврѣиски видесада, пѣтъ приткѡрѹх ѡмѣщи. Бѣ тѣхъ слежаше множестко волѡщихъ, сѣпкѣхъ, хромыхъ, сѣхѣхъ, чающихъ движенїа воды. Ангѣлъ бо гд҃нъ на како лѣто сѹждаше къ ксп҃клк, и возмѣщаше вода: и ѡже перкѣе влажаше по возмѣщенїи воды, здравѣ бываше, ꙗцѣмже недѣгомъ ѡдержимъ бываше.

### На великъ водосветъ.

Прокїменъ, гласъ ꙗ:

Гд҃ъ просвѣщенїе мое, и сп҃сїтель мой, когѡ оубоюсѹ;

Гд҃ъ защититель животѹ моего, ѿ когѡ оустрашѣсѹ;

Къ корїндѡнѹмъ посланїа ст҃агѹ апостола павла чтенїе.

Братїе, не хощѣ какъ не кѣдѣти: ꙗкѡ о҃тцы наши кей подѣ облакомъ бѣша, и кей сквозѣ море прондѡша: И кей къ мѡѣсѣа крѣтїшасѹ во облацѣ и къ мѡри: И кей тѡжде брашно дѣховное їадѡша: И кей тѡжде пїво дѣховное пїша: пїахсѹ бо ѿ дѣховнагѹ послѣдющагѹ камене: камень же бѣ хр҃сѣ.

### На крещение.

Прокїменъ, гласъ ꙗ:

Гд҃ъ просвѣщенїе мое и сп҃сїтель мой, когѡ оубоюсѹ;

Гд҃ъ защититель животѹ моего ѿ когѡ оустрашѣсѹ;

Апостолъ:

Къ римлѡнѹмъ посланїа ст҃агѹ апостола павла чтенїе.

Братїе, елицы ко хр҃та іиса крѣтїхомеж, къ смѣртѣ егѡ

крѣтѣхомса. Спогребохомса оубв ѣмѣ крѣщенїемъ къ смѣртѣ: да ꙗкоже коста хрѣтѣсъ ѿ мѣртвыхъ славою оубо, такъ и мы ко ѡбнокленїи жизни ходити начнемъ. ꙗще бо сообрази вѣхомъ подобїю смѣрти ѣгѡ, то и коскрѣнїю вѣдемъ. Сѣе кѣдѡще, ꙗкв кѣтхїи нашъ человекъ съ нимъ распѣтсѡ, да оупразднитсѡ тѣло грѣховное, ꙗкв ктомѣ не работати намъ грѣхѣ. Оумѣрый бо ѡправдѣсѡ ѿ грѣхѡ. ꙗще ли оумрѣхомъ со хрѣтомъ, вѣрдемъ, ꙗкв и живи вѣдемъ съ нимъ: Кѣдѡще, ꙗкв хрѣтѣсъ коста ѿ мѣртвыхъ, ктомѣ оубже не оумираетъ, смѣрткѣ ѣмѣ ктомѣ не ѡбладаетъ. Ёже бо оумре, грѣхѣ оумре ѣдиною: а ёже живѣтъ, бгови живѣтъ. Такожде и въ помышлѡйте себѣ мѣртвыхъ оубв быти грѣхѣ, живыхъ же бгови, ѡ хрѣтѣ иисѣ гдѣк нашемъ.

Евангелїе:

Ἐ матθεία στήγω εὐαγγελίῳ чтенїе.

Ко времѡ оно, ѣдиннѡдесѡтъ оубнцы идоша къ галилею, къ горѣ, ꙗможе повелѣ имъ иисѣ: И кидѣвше ѣго поклонѣшасѡ ѣмѣ: оки же оубсмыкѣшасѡ. И прѣстѣпѡкъ иисѣ рече имъ, глагола: дадѣсѡ мнѣ всѡка властѣ на нѣсѣ и на землѣ. Шѣдше надчитѣ кѣмъ ꙗзыки, крѣтѡще ихъ, ко имѡ оубѡ, и сѣѡ, и сѣгѡ дѣѡ: Оубѡще ихъ блюстѣи кѣмъ, ѣлика запокѣдахъ вамъ. и сѣ ѡзѣ съ вами ѣсмъ ко всѡ дни, до скончанїѡ кѣка, ѡминъ.

На вѣнчанїе.

Прокїменъ, гласъ и.

Положилъ ѣсѣ на главахъ ихъ кѣнцы ѿ каменей честнїихъ, животѡ просїша оуб тебѣ, и далъ ѣсѣ имъ.

ꙗкв даси имъ благословенїе къ кѣкѣ кѣка, возвеселїши ѡ радостїю съ лицѣмъ твоимъ.

Ѡпѣстолъ:

Ко ѣфесїемъ посланїѡ сѣгѡ апѣстола пѡвѡла чтенїе.

Братїе, благодарѡще ксегдѡ ѡ кѣхъ, ѡ имени гдѡ на

шегѡ іиса хрѣта, вѣс ѿ оцѣс: Повинѣющесѡ дрѡгѣ дрѡгѣс въ стрѡсѣкѣ божіи. Жены, союимѣ мѡжемѣ повинѣйтесѡ, іакоже гдѣс: занѣ мѡжѣ глава єсть жены, іакоже ѿ хрѣтѡсѣс глава цркви, ѿ тѡй єсть спасітель тѣла. Но іакоже црковь повинѣтесѡ хрѣтѣс, такожде ѿ жены союимѣ мѡжемѣ во всемѣ. Мѡжіе, любите своѡ жены, іакоже ѿ хрѣтѡсѣс козлюбѣ црковь, ѿ себѣ предаде за нѡ: Да ѡсвятитѣ ю, ѡчистиѣкѣ ванею водною въ глаголѣкѣ, да предстаѡитѣ ю себѣ славно црковь, не имѡщѣс скверны, ѿли порока, ѿли нѣчто ѡ таковохѣк: но да єсть свѡта ѿ непорѡчна. Такѡ должни сѡтъ мѡжіе любити своѡ жены, іакѡ своѡ тѣлесѡ: любѡи во свою женѣс, себѣ самѡго любитѣ. Никтѡже во когда свою плѡть возненакѣдѣк, но питѡетѣ ѿ грѣетѣ ю, іакоже ѿ гдѣс црковь: занѣ оуди єсмы тѣла єгѡ, ѡ плѡти єгѡ, ѿ ѡ костей єгѡ. Сеєѡ ради ѡстаѡитѣ человекѣкѣ ѡтца своєгѡ ѿ матерѣ, ѿ прилѡжитесѡ къ женѣ своєй, ѿ бѣдетѡ двѡ въ плѡть єдинѣс: Тайна сѡва велика єсть: ѡзѣ же глаголю во хрѣта, ѿ ко црковь. Ѣбѡче ѿ вы по єдинѡмѣс, кѡждѡ свою женѣс сѡце да любитѣ, іакоже ѿ себѣ: ѡ женѡ да боитесѡ своєгѡ мѡжа.

## На погребение.

Прокіменѣ, гласѣ Ѣ.

Блаженѣкѣ пѣтѣ, конѣже ѿдеши днѣсѣ дѡше, іакѡ оутѡтѡвасѡ тебѣ мѣсто оупокоєніѡ.

Кѣ тебѣ, гдѣи, воззѡсѣ, бже мѡй. да не премолчиши ѡ менѣ.

Апѡстѡлѣк:

Кѣ солѡнѡнѡмѣ посланіѡ єтѡгѡ апѡстѡла пѡгла чтєніє.

Братіє, не хоцѣсѡ касѣ не вѣдѣти ѡ оумѣршихѣк, да не скорѡитѣ, іакоже ѿ прочіи не имѡщіи оупѡкѡніѡ. Іѡце во кѣрѡемѣ, іакѡ іисѣсѣс оумре ѿ кѡскресе, такѡ ѿ вѣтѣс оумѣршиѡ ѡ іисѣсѣкѣ, прикѣдѣтѣ сѣ нимѣк. Єтѣ во вамѣ глаголемѣ слѡвомѣ гдѣнимѣк, іакѡ мы живѡщіи ѡстаѡиши въ пришѣсткѣе гдѣне, не имѡмы предѡарити оумѣршихѣк. Іѡкѡ самѣ гдѣк въ поке-



непавднымъ тмы, паче же и ѡвеличайте. Бываемая во ѡтай ѡ нихъ, срамно есть и глаголати. Кемъ же ѡвеличавая ѡ скѣта, ѡвѣщаются: кемъ бо ѡвѣщаемое, скѣтъ есть. Сегѡ ради глаголетъ: костани спай, и воскресни ѡ мѣртвыхъ, и ѡскѣтитъ тѣ христѡсъ. Блюдите оубо, какъ ѡпасену ходите, не ѡкоже немѡдри, но ѡкоже премѡдри. Искъпяюще время, ѡкв днѣ лѣкани сѣтъ. Сегѡ ради не бывайте несмысленни, но разсмѣвлюще, что есть кола бжїа. И не ѡупивайтеса винѡмъ къ немже есть владѣ: но паче исполняйтеса дѣхомъ, глаголюще себѣ во ѡвѣмъхъ, и пѣнїихъ, и пѣснѣхъ дѣховныхъ, воспѣвлюще и поюще въ сердцахъ вашихъ гдѣви. Благодарите всегда ѡ кѣхъ, ѡ имени гдѣа нашего іиса хрѣта, бгѣ и ѡцѣ, повиняющеса другъ другу въ страхъ бжїи.

Въ рожденитѣ дни на царя и наследника.

Апѡстоль:

Къ тїмодѣю посланїа сѣагѡ апѡстола павла чтенїе.

Чѣдо тїмодѣе, молю прежде кѣхъ, творити молиткы, моленїа, прошенїа, благодаренїа, за кемъ человекки: За царя и за кемъ, иже во власти сѣтъ: да тихое и безмѡлкое житїе проживемъ, во всякомъ благочестїи и чистотѣ. Се бо добро и прїятно предъ спасителемъ нашимъ бгомъ. Иже кемъ человеккѡмъ хощетъ спастиса, и къ разсмъ истинны прїити. Единъ бо есть бгъ, и единъ ходатай бга и человеккѡвъ, человеккѡ хрѣтѡсъ іисѡ, давшїи себѣ избавленїе за кѣхъ: емѣже чѣсть и слава во кѣки вѣкѡвъ, амїнь.

Ст. Софня, 15 септемврий 1911 год.

КОНЕЦЪ И БОГЪ СЛЯВЯ.

# Списъкъ на г. г. спомоществувателитѣ.

## БЪЛГАРИЯ.

### Ст. София.

	Тѣла.
За църквата „св. Краль“ . . . . .	2
„ „ „св. св. Седмочисленици“ . . . . .	2
„ „ „св. Спасъ“ . . . . .	2
„ „ „св. Николай Софийски.“ . . . . .	2
„ „ „св. Кирилъ и Методий“ . . . . .	2
„ „ „св. София“ . . . . .	2
„ „ „св. Параскева“ . . . . .	2
„ „ „св. Николай Голѣми“ . . . . .	1
Архимандритъ Макарий синодаленъ Протосингелъ .	1
Иеромонахъ Павелъ, Пловдивски Протосингелъ . .	2
Свещ. Рафаилъ Алексиевъ . . . . .	1
„ Димитъръ Рамадановъ . . . . .	1
Дiak. Иванъ Димитровъ Заровски . . . . .	1
„ Йорданъ Алексиевъ . . . . .	1
„ Еню Петковъ . . . . .	1
Иванъ Каиковъ I пѣвецъ при църквата „св. св. Седмочисленици“ . . . . .	1
Димитъръ Кузмановъ Томалевски, гр. Крушево, пѣвецъ при църквата „св. Параскева . . . . .	1
Ботьо Хр. Шошевъ, родомъ — гр. Сопотъ, словослагателъ въ Придворната Печатница, който е набралъ настоящата книга „Псалтикийни трѣби“. Въ знакъ на благодарностъ за неговото усърдно и акуратно изпълнение на тази трудна и сложна работа, авторътъ му подарява 1 екземпляръ и го записва за споменъ въ числото на абонатитѣ.	

**Софийска Духовна Семинария.**

	Тѣла.
Чърквата „св. Иванъ Рилски“ . . . . .	2
Величкий Епископъ Неофитъ, Ректоръ . . . . .	1
Свещеникъ Константинъ Дъновски, ефимерий . . . . .	1
Иеродиаконъ Антимъ, учителъ надзирателъ . . . . .	1
Димитъръ Михайловъ учителъ . . . . .	1
Д. Чавдаровъ . . . . .	1
Димитъръ Дюлгеровъ, София . . . . .	1
Радославъ Г. Лѣваковъ, Шуменъ . . . . .	1
Сава Чукаловъ, гр. Златица . . . . .	1
Матей п. Христовъ, Цегриловци, Трънско . . . . .	1
Никола п. Георгиевъ, с. Джбени, Карловско . . . . .	1

*Ученици отъ VI класъ.*

Недко П. Лировъ, Пловдивъ . . . . .	1
Пѣю Ив. Канинчевъ, Етрополе . . . . .	1
Константинъ Хр. Кожухаровъ, Троянъ . . . . .	1
Петъръ п. Филиповъ, . . . . .	1
Минко Ц. Шейтановъ, гр. Троянъ . . . . .	1

*Ученици отъ V класъ.*

Георги п. Антоновъ, гр. Самоковъ . . . . .	1
Петъръ М. Юруковъ, гр. Панагюрище . . . . .	1
Георги п. Симеоновъ, гр. Етрополе . . . . .	1
Стоилъ Ст. Новаковъ, гр. Радомиръ . . . . .	1
Цочо Ил. Банковски, с. Бѣли-Осъмъ, Троянско . . . . .	1
Владимиръ И. Вушковски, с. Бъркачъ, Плѣвенско . . . . .	1
Никола Паневъ Бѣлински, гр. Долна-Орѣховица . . . . .	1
Иосифъ Христовъ, с. Кострошовци, Трънско . . . . .	1
Димитъръ Парашкевовъ, с. Кулина-Вода, Никополско . . . . .	1
Христо Радевъ, с. Турски Изворъ, Тетевенско . . . . .	1

*Ученици отъ IV класъ.*

Груйо п. Георгиевъ, Хасково . . . . .	1
Викторъ Недѣлевъ, гр. Пирдопъ . . . . .	1

*Ученици отъ III класъ.*

	• Тъла.
Петко Кирчевъ, Горна-Орѣховица . . . . .	1
Никола Ивановъ, Ново-Село, Търновско . . . . .	1
Михаилъ Тодоровъ, Кюстендилъ . . . . .	1
Атанасъ Гогевъ, с. Драганово, Горно-Орѣховско . . . . .	1
Христо Рачевъ, с. Абоба, Ново-Пазарско . . . . .	1
Константинъ Поповъ, гр. Айтось . . . . .	1
Славчо Йордановъ, с. Паля, Трънско . . . . .	1
Енчо Поповъ, Добричъ . . . . .	1
Антонъ п. Николовъ, с. Виноградъ, Горно-Орѣховско . . . . .	1
Атанасъ Д. Атанасовъ, Калоферъ . . . . .	1
Михаилъ п. Василевъ — Орхание . . . . .	1
Атанасъ Петровъ — Добричъ . . . . .	1
Ница Ивановъ, с. Куртово, Никополско . . . . .	1
Георги Пангаровъ, с. Челопечъ Пирдопско . . . . .	1
Владимиръ Георгиевъ, с. Шияковци, Софийско . . . . .	1
Иванъ п. Петровъ, с. Макоцево — Софийско . . . . .	1
Илия Мариновъ, гр. Сомовитъ . . . . .	1
Димитъръ Желѣзковъ, с. Дерменъ-Дере, К.-агачско. . . . .	1
Антонъ п. Ивановъ, с. Осиковица, Орханийско . . . . .	1

*Ученици отъ II класъ.*

Гавриилъ Йордановъ, с. Жеравна, Котленско . . . . .	1
Иванъ Поповъ — Попово . . . . .	1
Петъръ п. Христовъ, Долня-Орѣховица . . . . .	1
Димо п. Ивановъ, с. Александрово — Ловчанско . . . . .	1
Любомиръ Ивановъ, София . . . . .	1
Иванъ Тодоровъ, Пловдивъ . . . . .	1
Константинъ Н. Македонски — Станимака . . . . .	1
Георги Петровъ, с. Германъ, Софийско . . . . .	1
Матей Бановъ, Койнаре — Бѣлослатинско . . . . .	1
Владимиръ Богоевъ, Жедна — Радомирско . . . . .	1
Ангелъ Георгиевъ, Станимака . . . . .	1

*Ученици отъ I класъ.*

	Тѣла.
Несторъ Мандуловъ, Копривщица . . . . .	1
Георги Димовъ, с. Иваново — Харманлийско . . . . .	1
Христо Симеоновъ, с. Дѣвенци, Луковитско . . . . .	1

**Рилски ставропигиаленъ манастиръ.**

Рилска Св. Обитель . . . . .	10
Иеромонахъ Филаретъ, игуменъ на Св. Обитель . . . . .	2
„ Максимъ, учителъ . . . . .	1
„ х. Севастиянъ . . . . .	1
„ Софроний, пѣвецъ . . . . .	1
„ Онуфрий . . . . .	1
Иеродиаконъ Аверкий . . . . .	1
„ Варлаамъ . . . . .	1
Димитъръ Василевъ, учителъ . . . . .	1

**Бачковски ставропигиаленъ манастиръ.**

За мѣнастиря „Св. Богородица“, с. Бачково . . . . .	2
Иеромонахъ Иосифъ, манастирски касиеръ . . . . .	1
Ангелъ п. Димитровъ, учителъ, с. Добромирка, Сев- лиевско . . . . .	1
Кирилъ п. Исааковъ, ученикъ отъ I кл. на Сещен. училище, с. Лѣново, Борисовградско . . . . .	1

*Ученици отъ Църк.-пѣвческото училище.*

Илия Дашковъ, с. Врачешъ, Орханйско . . . . .	1
Василъ Христовъ с. Виденъ, Казанлъшко . . . . .	1
Стойчо Минковъ, с. Михалци, В.-Търноиско . . . . .	1
Илия п. Василевъ. с. Павелско, Станимашко . . . . .	1
Василъ Василевъ, с. Жгленъ, Луковитско . . . . .	1
Никола х. Дѣлчевъ, гр Станимака . . . . .	1
Иванъ Василевъ, с. Падарево, Н.-Загорско . . . . .	1

Тъла.

Стоянъ п. Захариевъ, с. Джулюница, Гор.-Орѣховско	1
Цанко П. Брѣсковски, с. Рахманлий, Пловдивско	. 1
Иванъ Петровъ, с. Калугерово, Орханийско	. . . 1
Александръ Ангеловъ, с. Слатина, Ловченско	. . . 1
Иванъ Цековъ с. Ярловица. Ломско	. . . . . 1
Досю Христовъ, с. Георгиево, Севлиево	. . . . . 1
Никола Ивановъ, с. Чепеларе, Станимашко	. . . . . 1
Петъръ Г. Апостоловъ, с. Ахланево. Пловдивско	. 1
х. Георги Христовъ, гр. Сливенъ	. . . . . 1

### Троянски ставропигиаленъ манастиръ.

Иеромонахъ Климентъ, игуменъ на Св. Обитель	. . 1
„ Герасимъ	. . . . . 1
Иеродиаконъ Филаретъ	. . . . . 1
За манастирската библиотека	. . . . . 1

### Манастиръ „Св. Недѣля“ — Станимашко.

Иеромонахъ Пантелеимонъ Зографски, пѣвецъ	. . 1
---	-------

### Каваклийско Арх. Намѣстничество.

Архиерейски Намѣстникъ Икономъ Атанасий	. . . 1
За църквата „св. Конст. и Елена“ с. Константиново	1
„ „ „св. Пророкъ Илия“ въ с. Яйладжикъ	1
„ „ „св. В. М. Димитрий“ с. Вакъвъ	. . 1
„ „ „ „ „ „ Гючбейлеръ	. 1
„ „ „ „ „ „ Пашакъой	. 1
„ „ „ „ „ „ Староселець	. 1
„ „ „ „ „ „ К. Агачъ	. . 1
„ „ „ „ „ „ Стѣклево	. . 1
„ „ „св. Арх. Михаилъ“ с. Талашманлии	. 1
„ „ „ „ „ „ Башатлии	. . 1
„ „ „ „ „ „ Гаджилово	. . 1
„ „ „ „ „ „ Главанъ	. . . 1

	Тѣла.
За църквата „св. Троица“ с. Мурсатлии . . . . .	1
„ „ „ „ „ Читалово . . . . .	1
„ „ „св. В. М. Георги“ с. Хамбарлии . . . . .	1
„ „ „ „ „ „ Каяджикъ . . . . .	1
„ „ „ Възкресение“ „ Лалково . . . . .	1
„ „ „Живоприем. Източникъ“ с. Урумбеглии . . . . .	1
„ „ „Усп. Прѣсв. Богородици“ с. Ахлатлии . . . . .	1
Свещеникъ Николай Ив. Минковъ, с. Соуджакъ . . . . .	1
„ Андонъ Цоневъ. с. Ст. Караджово . . . . .	1
Ив. Н. Гечевъ, писаръ, арх. намѣст-во, гр. Каваклии . . . . .	1

### гр. Елена.

Свещ. Д. Ю. Разсукановъ. архиерейски намѣстникъ . . . . .	1
Църквата „Рождество Прѣсв. Богородица“ . . . . .	1
„ „Успение Пр. Богородица“ . . . . .	1

### Разградско.

Църквата „св. Георги“, с. Кривне . . . . .	1
Свещ. Никола Станевъ . . . . .	1

### гр. Айтось.

Църквата „св. Велико-мжченикъ Димитрий“ . . . . .	2
---	---

### гр. Русе.

Свещ. Николай Тончевъ . . . . .	6
„ Авксенти Коларовъ . . . . .	1
Диаконъ Петъръ п. Стефановъ . . . . .	1
Свещ. Атанасъ Гайчевъ, с. Гаголя . . . . .	1
„ Георги Христовъ, с. Вѣтово . . . . .	1
Свещ. Михайлъ Апостоловъ с. Константиново, Варненско . . . . .	1

	Тъла.
Свещ. Н. Златановъ, гр. Етрополе . . . . .	1
„ Иванъ Георгиевъ, с. Козлодуй, Раховско . . .	1
„ Д. Даковъ, гара Керменли . . . . .	1
Данаилъ Константиновъ, уч. с. Жеравна, Котленско	1

## ТУРЦИЯ.

### гр. Скопие.

Георги Петровъ, учителъ при свещеническото училище, Кратово . . . . .	1
---	---

#### *Ученици отъ Свещ. училище.*

Тодоровъ Спасъ, с. Бъла, Българградско . . . . .	1
Мариновъ Константинъ, с. Хотница, Търновско . . .	1
Георги Грънчаровъ, гр. Кюстендилъ . . . . .	1
Милевъ Никола, с. Волино, Охридско . . . . .	1
Янчевъ Величко, гр. Шуменъ . . . . .	1
Георги Ивановъ, с. Копиловецъ, Берковско . . . . .	1
Тилковъ Стойко, с. Кърчево, Димирхисарско . . . .	1
Станоевъ Константинъ, с. Желюша, Царибродско . .	1
п. Стефановъ Михалъ, с. Блаташница, Радомирско . .	1
Ивановъ Константинъ, с. Савекъ, Димирхисарско . .	1
Траяновъ Никола, с. Хасаново, Леринско . . . . .	1
п. Николовъ Наумъ, с. Бонбоки, Костурско . . . . .	1
п. Стояновъ Максимъ, с. Бабино, Битолско . . . . .	1

### гр. Съресъ.

Архим. Евгений, управляющъ Сърската Епархия . . .	2
Рали Стояновъ, учителъ въ Педагогическото училище по църк. пѣние . . . . .	3
Димитъръ Левовъ, учителъ гр. Гюмюрджина . . . . .	1
Юрданъ Смилковъ, учителъ . . . . .	1

*Ученици отъ Педагогическото училище.*

	Тъла.
Иванъ Луковъ . . . . .	1
Димитъръ Христовъ . . . . .	1
Атанасъ Алексовъ . . . . .	1
Д. П. Миновъ . . . . .	1

**гр Одринъ.***Свещеническо училище.*

За училището . . . . .	2
Александръ Ивановъ, учителъ по църк. пѣние . . .	1

*Ученици.*

Иванъ Стойчевъ . . . . .	1
Стойчо Котевъ . . . . .	1
Илия Михалевъ . . . . .	1
Свещ. Димитъръ Яневъ при католишката гимназия „Assomption“ въ Карагачъ . . . . .	1